

LOS NOTARIOS DE LOS DOCUMENTOS DE LOS CONDES DE PALLARS

PILAR OSTOS SALCEDO

Departamento de Paleografía y Diplomática.
Universidad de Sevilla.

El Pallars, como se sabe, es una comarca natural ubicada en el Pirineo ilderdense, limitada por tradicionales condados como el de Urgel al este y el de Ribagorza al oeste y separada de Francia por la cadena montañosa de los Pirineos¹. Su agreste orografía y especial modelado fluvial lo determina: un aislamiento en el que ha vivido siempre y una configuración paisajística dividida en profundos y angostos valles de dirección norte-sur². El eje o arteria alrededor del cual se ordena la vida pallaresa es el río Noguera Pallaresa, cuyo descenso, también de norte a sur, hace atravesando escarpados desfiladeros —congest— hasta unir sus aguas a las del río Segre.

Esta unidad natural se subdivide en una zona superior, denominada Sobirà, y en otra inferior o Jussà. Subdivisión ésta que tuvo su reflejo político en la primitiva formación de dos condados diferentes durante los siglos XI y XII, aunque el segundo tuvo una corta existencia al ser incorporado a la Corona en 1192 por una donación de la condesa Dulce al rey Alfonso I³. Es por ello que a partir de esta fecha cuando hablamos del condado de Pallars y de sus condes nos referimos exclusivamente al Sobirà, siendo sus dominios más extensos que los que ocupa actualmente esta comarca.

Un aislamiento condicionado por el relieve y el consecuente alejamiento de Barcelona, permitieron, en cierta medida, que este condado llevara una trayectoria propia y fuera el último de los históricos condados en ser aglutinado por la corona⁴.

1. Vid. ROCAFORT, C.: *Povincia de Lleida* en «Geografía General de Catalunya», dirig. por F. Carreras Candi (Barcelona), pp. 658-659. Sobre la etimología de la palabra Pallars, vid. BALARY JOVANY, J.: *Orígenes históricos de Cataluña* (S. Cugat del Vallés, 1964), I, pp. 112-114.

2. Vid. entre otros BARRIE, A.: *El Pallars*, en «Butlletí del Centre Excursionista de Catalunya», XXVII (1917), n.º 268, pp. 105-118; n.º 269, pp. 137-185. ROCAFORT, C.: *Op. cit.*, pp. 47-48. SOLE SABARIS, L.: *Los Pirineos. El medio y el hombre*, Barcelona, 1951, p. 198.

3. Cfr. SOBREQUES, S.: *El barons de Catalunya*, Barcelona, 1980, p. 27.

4. Sobre los orígenes del condado de Pallars se cuenta con la excelente y ya clásica obra de ABADAL I VINYALS, R.d.: *El comtats de Pallars i Ribagorça*, en «Catalunya

El período cronológico que abarca este estudio (1288-1327) coincide con el paso de una centuria a otra, con lo que ello conlleva de cambio de intereses y de mentalidad. Un siglo XIV que, como indica Sobrequés, señala el cambio de una nobleza indisciplinada y guerrera a la parlamentaria de la época trastamarista⁵. Coincide asimismo con el reinado de Jaime II, que intentó, entre otras cosas, liquidar los grandes dominios señoriales y extender a expensas de aquéllos la jurisdicción real, llevando a cabo una política, calificada por Sobrequés, como «laboriosa y tenaz»: por una parte, eliminar los antiguos señoríos y por otra crear unos nuevos vinculados directamente a la corona (Ribagorza, Prades, Urgel, Cardona)⁶. Jaime II consiguió la potestad del condado de Pallars en 1297 gracias a las guerras e invasiones a las que se vio sometido tras la muerte de Ramón Roger I (1295) por parte de Arnaldo de España y de su hijo Roger de Comenge⁷. Las aspiraciones que sobre él tenían estos nobles gascones condicionaron —y en gran medida— el devenir del mismo y los años de gobierno de Sibilía de Pallars (1297-1328); unas aspiraciones, por lo demás, que se relacionan con la pugna del rey francés, Felipe IV, por conseguir el valle de Arán valiéndose de la nobleza pirenaica para «abrir una brecha en los propios dominios de Jaime II»⁸. 1297 y 1309 son dos fechas de gran significación en la historia del condado con respecto a la corona. En la primera, el monarca consigue el dominio

Carolingia», 2 t., Barcelona, 1955; también del mismo autor: *Dels visigots als catalans* (Barcelona, 1968), pp. 241-309. Para la genealogía de ambos condados durante los siglos XI, XII y primer cuarto de la centuria siguiente, vid. VALLS TABERNER, F.: *Els orígens dels comtats de Pallars i Ribagorça*, en «Obras Selectas» (Barcelona, 1952-61), pp. 125-205. Para las guerras que asolaron los condados Sobirà y Jussà durante el siglo XI a consecuencia del debilitamiento del poder condal, vid. BONNASSIE, P.: *La Catalogne du milieu du Xe à la fin du XIe siècle*, Toulouse, 1975, 2 t. Más recientemente, un elenco bibliográfico sobre el Pallars ha sido publicado por VILARDELL, R.; PONS, J. y PUIG I FERRATE, I.: *Bibliografia del Pallars*, en «Urgellia», V (Urgel, 1982), pp. 445-474. Y otro repertorio por FARRAS I GRAU, F.; PRATS I ARMENGOL, F. y TARRAUBELLA I MIRABET, F. X.: *Dos-cents anys d'impremta al Pallars. Recull de premsa i bibliografia*, Tremp, 1986. También se puede consultar la voz *Pallars* en la Gran Enciclopedia Catalana (Barcelona, 1973), t. XI. No debemos silenciar al que fue en realidad el primer historiador de este condado, fr. Francisco Llobet y Mas cuya labor quedó plasmada en dos manuscritos conservados hoy día en la Biblioteca de Catalunya: *Colección diplomática de Gerri* (ms. 426) y *Cronología de los condes y marqueses de Pallars* desde su erección hasta que sus condados pasaron a la casa Cardona (ms. 425, f. 1-110v).

5. Vid. SOBREQUES, S.: *El compromís de Casp i la noblessa catalana*, Barcelona, 1973, p. 28.

6. Ibidem. Vid. también SALRACH MARES, J. M.: *La Corona de Aragón*, en «Historia de España», dirig. por M. Tuñón de Lara, t. V (Barcelona, 1980), p. 261.

7. Arnaldo de España era al parecer nieto, aunque de hijo ilegítimo, de Roger de Comenge, instaurador de la casa Comenge en Pallars por su matrimonio con la condesa Guillerma, que en 1229 le donó todas sus posesiones, retirándose ella a la vida monástica (vid. VALLS TABERNER, F.: *Op. cit.*, pp. 194-201).

8. Vid. REGLA CAMPISTOL, J.: *Francia, la Corona de Aragón y la frontera pirenaica. La lucha por el valle de Arán* (s. XIII-XIV), Madrid, 1951, pp. 162 y ss.

directo del condado de Pallars que Sibilia le vende por cuatrocientos mil sueldos y el cual a su vez le devuelve en calidad de feudo honorable⁹; en 1309, Jaime II consigue de una manera plena el señorío de Berga, que por herencia detentaban los condes desde 1275¹⁰, en una permuta con Sibilia de Pallars por una serie de villas cercanas al área barcelonesa¹¹.

Este período coincide, por último, con la instauración de un nuevo linaje al frente del condado: el de Mataplana. Si desde 1229 hasta el final de la centuria es la casa Comenge la que lleva las riendas del mismo, a partir de 1297 y por el enlace entre su heredera, Sibilia de Pallars, y Hugo de Mataplana, la casa Mataplana gobernará el condado hasta el fin de sus días.

Los documentos nos dan debida cuenta de los enfrentamientos nobiliarios del momento, de las relaciones de los condes de Pallars con el poder real de una parte y con los habitantes del condado de otra, de las modificaciones territoriales producidas en su trayectoria histórica, de la vida, en suma, de esta alejada y aislada comarca ilderdense que desde antaño se constituyó en condado.

Para examinar quiénes hicieron materialmente los documentos intitulados por los condes pallareses, acudimos preferentemente a la documentación expedida por estos mismos notarios, cuyas fórmulas de suscripción, las más de las veces concisas, constituyen un acervo singular y diríamos, en conjunto, rico en noticias de esta índole, así como sobre las fases o proceso de elaboración de los documentos; también nos valem de las informaciones que al respecto van introducidas en su tenor documental.

Los fondos archivísticos consultados han sido:

A.C.A.: Archivo de la Corona de Aragón, sección Real Cancillería, series: Registros, Pergaminos y Cartas Reales. Sección Real Patrimonio, serie Batllía.

A.C.B.: Archivo de la catedral de Barcelona, serie Pergaminos y Libros notariales de Bernardo de Villarrubia y Guillermo Borrell.

A.C.U.: Archivo capitular de la Seu de Urgell, pergaminos y cartularios.

A.D.M.: Archivo Ducal de Medinaceli, sección Pallars y sección Histórica.

B.C.: Biblioteca de Catalunya, mss. 425 y 426 .

9. Vid. A.C.A., reg. 24, fols. 1r-3v.

10. Vid. PUIG i FERRATE, I.: *Testaments contals del Pallars Sobirà. La casa de Comenge (1256-1327)*, en «Urgellia», IV (Urgel, 1981), pp. 293-333; *La casa comtal de Pallars, senyora de Berga i de la baronia de Mataplana als segles XIII-XIV*, en «Revista del Centre d'Etudis Berguedans», I (1982).

11. En la diócesis de Barcelona, Arbucies, el lugar de Puig Graner, Gilida y la casa de la Joncosa en franco alodio y como feudo honorable el castillo de Cervelló; en la diócesis de Tarragona, Tamarit con su lezda terrestre y marítima (vid. A.C.A., reg. 206, fols. 63r-66v y reg. 287, fols. 88v-93v).

El cotejo de los datos proporcionados por el análisis de estos documentos, localizados en un área geográfica y en un período cronológico concretos, con la doctrina e historia del notariado catalán enriquece en muchos casos, perfila en otros la importancia de la institución notarial en Cataluña¹². Recientemente el VII Congreso Internacional de Diplomática, celebrado en Valencia (octubre, 1986) ha sido dedicado al estudio del Notariado desde sus orígenes hasta el siglo XIII¹³. El anterior Congreso de Diplomática por su parte estuvo centrado en las cancillerías señoriales¹⁴. Uno y otro reflejan el interés que ambos temas representan en Diplomática.

El modo de intitularse los notarios de los documentos del condado de Pallars en el correr de los siglos puede servirnos de pauta para marcar los derroteros de esta institución¹⁵.

Si en un primer período —años 974 a 1229—, las personas que confeccionaban los documentos de los condes de Pallars, cuando así lo expresaban, eran —y nos referimos a los documentos estudiados por Ravina—

12. BONO HUERTAS, J.: *Historia del Derecho Notarial español*, Madrid, t. 1, 1979; t. 2, 1982 [= *Derecho Notarial*]. CARRERAS CANDI, F.: *Desenrotllament de la institució notarial a Catalunya en lo segle XIII*, en «Miscellania històrica catalana», t. III (Barcelona, 1918), pp. 323-360 [= *La institució notarial*]. DURÁN CAÑAMERAS, F.: *El notariado en Lérida y sus comarcas*, en «Illerda», 19 (Lérida, 1955), pp. 139-166; *Notas para la historia del notariado catalán*, en «Estudis històrics i Documents dels Arxius de Protocols», III (Barcelona, 1955), pp. 71-214 [= *Notariado catalán*]; *Los formularios notariales en Cataluña*, en «Anuario de la Academia de Doctores del Distrito de Cataluña» (1966), pp. 15-24. FERRER I MALLOL, M. T. y RIERA I SANS, J.: *La successió notarial i el traspàs de protocols en terres catalanes a la Baixa Edat Mitjana*, en «Estudis Històrics i Documents dels Arxius de Protocols», IV (Barcelona, 1974), pp. 395-428. GARCÍA, H.: *El notariado en Vich durante la Edad Media*, en «La Notaria», LXXXII (1947), pp. 69-83 y 258-291. Vid. para una completa relación de estudios dedicados al notariado y documento notarial hasta la fecha de su publicación TRENCHS ODENA, J.: *Bibliografía del Notariado en España (s. XX)*, en «Estudis Històrics i Documents dels Arxius de Protocols», IV (Barcelona, 1974), pp. 193-237.

13. Esperamos la publicación de las Actas de este Congreso y en concreto, por su relación con el tema que aquí tratamos, el estudio llevado a cabo por R. CONDE Y DELGADO DE MOLINA - F. GIMENO BLAY: *Notarias y escribanías de concesión real en la Corona de Aragón*, así como un estado general del notariado español realizado por A. CANELLAS LÓPEZ: *El notariado en España hasta el s. XIV: Estado de la cuestión*.

14. Las Actas de este Congreso ya han sido publicadas en dos tomos bajo el epígrafe «Landesherrliche Kanzleien im Spätmittelalter» (Munich, 1984). El área catalana tuvo una amplia representación, vid. M. ROMERO TALLAFIGO: *La cancellería del condado de Prades (1341-1358)*, t. II, pp. 637-658. J. TRENCHS ODENA - R. CONDE Y DELGADO DE MOLINA: *La cancellería de los condes de Urgel (s. VIII-XV)*, t. II, p. 559-580. P. OSTOS SALCEDO: *Expedición de documentos: Vizcondado de Vilamur (1126-1381)*, t. II, pp. 607-636.

15. La documentación existente en el Archivo Ducal de Medinaceli, sección Pallars, y en el Archivo de la Corona de Aragón relativa a los condes pallareses marcan la pauta de este trabajo.

*presbiter*¹⁶, *abbas*¹⁷, *levita*¹⁸, *sacerdos*¹⁹, *subdiachonus*²⁰, *diachonus*²¹ o *scriba*²²; en otro segundo período —años 1229 a 1288— se apunta una doble vertiente intitiativa, pues por un lado continúan los *sacerdos*²³, *presbiter*²⁴ y *capellanus*²⁵ y por otro empieza a generalizarse la expresión *notarius publicus* de determinados lugares, como por ejemplo de Berga²⁶; de Corts²⁷; de Cervera²⁸; de Lérida²⁹; de Balaguer³⁰; de Urgell³¹; de Perves³²; de Sort³³; del valle de Cardós³⁴; de este mismo valle junto con los de Vallferrera y Aneu³⁵; de Puigcerdá³⁶; de Barcelona³⁷; y de Cardona³⁸. Expresión esta que en Berga a veces es sustituida por la de *scriptor publicus*³⁹. Por último y en el período que vamos a analizar —años 1288 a 1327— el monopolio intitulado del *notarius publicus*, salvo muy raras excepciones, es evidente. Esta evolución se explica por el paso de un rogatario ocasional al de un notario configurado como depositario de la *fides publica*, hecho evidente dada la época en que estos documentos fueron emitidos.

Nuestra estudio, decimos, se centra en los últimos años del siglo XIII y en el primer cuarto de la centuria siguiente, una época en la que ya la institución notarial está plenamente generalizada, pero una época también en que nos encontramos que la *auctoritas notariae* podía tener y de hecho tenía

16. Vid. A.D.M., Pallars, leg. 16, docs. n.º 898 y 961; leg. 18, docs. n.º 1142, 1154, 1159 y 1160.

17. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 979.

18. *Ibidem*, leg. 18, docs. n.º 1128, 1151, 1152 y 1153; leg. 19, doc. n.º 1191.

19. *Ibidem*, leg. 1, doc. n.º 17; leg. 16, docs. n.º 902 y 951; leg. 17, doc. n.º 981; leg. 18, docs. n.º 1100, 1101, 1137 y 1146; leg. 19, docs. n.º 1185, 1186; leg. 20, doc. n.º 1253; leg. 21, doc. n.º 1286; sec. Hc.ª, leg. 103.

20. Vid. A.D.M., Pallars, leg. 16, doc. n.º 950; leg. 19, doc. n.º 1195.

21. *Ibidem*, leg. 20, doc. n.º 1257.

22. *Ibidem*, leg. 1, doc. n.º 18.

23. *Ibidem*, leg. 10, doc. n.º 410; leg. 17, doc. n.º 984.

24. *Ibidem*, leg. 18, doc. n.º 1099.

25. *Ibidem*, leg. 11, doc. n.º 480; leg. 16, doc. n.º 965.

26. *Ibidem*, leg. 16, doc. n.º 991; leg. 17, doc. n.º 993; leg. 11, doc. 436. A.C.A., p. P. II, doc. n.º 54, 55, 56, 204, 424.

27. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 34; leg. 10, doc. n.º 409; leg. 16, doc. n.º 991; leg. 17, doc. n.º 989, 1051; leg. 18, doc. n.º 1094. A.C.A., p. P. II, doc. n.º 300.

28. A.D.M., Pallars, leg. 16, doc. n.º 911.

29. *Ibidem*, leg. 16, doc. n.º 912. A.C.A., p. P. II, doc. n.º 266.

30. A.D.M., Pallars, leg. 16, doc. n.º 953.

31. *Ibidem*, leg. 16, doc. n.º 963+. A.C.U., c. 2.

32. A.D.M., Pallars, leg. 16, doc. n.º 906.

33. *Ibidem*, leg. 11, doc. n.º 435.

34. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 1044; leg. 19, doc. n.º 1258.

35. *Ibidem*, leg. 19, doc. n.º 1203.

36. A.C.U., c. 5.

37. A.C.A., p. A II. docs. n.º 212 y 213.

38. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 36.

39. A.C.A., p. P. II, doc. n.º 55.

distinta procedencia⁴⁰. Los documentos intitulados por estos condes no se escapan a esta realidad tan compleja del notariado catalán⁴¹. Vemos, por ejemplo, que el conde de Pallars para la confección de sus documentos unas veces acude a notarios de propia creación, otras a notarios de creación real y también a los que han sido creados por una autoridad eclesiástica⁴². Este y no otro ha sido el motivo de que nos planteemos la elaboración de este estudio atendiendo la distinta autoridad que le ha conferido el ejercicio de su labor, contemplando en cada grupo el término o ámbito que abarca su jurisdicción y dentro de éste: cuál es su intitulación; cómo es su relación con el autor jurídico del documento emanado; cuál es su labor en la *conscriptio* documental y, por último, qué tipo de documentos son los elaborados por los mismos. No obstante, en ocasiones esta autoridad se silencia y entonces nos moveremos en el terreno de la hipótesis.

Una vez establecidos los distintos notarios que hicieron los documentos de los condes de Pallars, apuntaremos, para su contraste, qué notarios confeccionaron los documentos de personas que vivían en dicho condado. Como colofón, damos una nómina de los notarios que realizaron los documentos condales y un breve pero ilustrativo apéndice documental.

En aras a una mayor clarificación, establecemos previamente el cuadro clasificatorio que servirá de pauta para lo que a continuación se detalla:

I. Notarios creados por el conde de Pallars.

1. Notario general del condado de Pallars.
2. Notario especial.
 - 2.1. Notario de un valle.
 - 2.2. Notario de una villa.

II. Notarios creados por el rey.

1. Notario general.
2. Notario especial.
 - 2.1. Notario de Barcelona.
 - 2.2. Notario de Lérida.
 - 2.3. Notario de Berga.
 - 2.4. Notario de Puigcerdá.

40. Vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho Notarial*, t. 2, pp. 132 y ss.

41. Las escribanías catalanas, afirma Trenchs y Conde, han sido poco estudiadas. Vid. TRENCHS ODENA, J. y CONDE Y DELGADO DE MOLINA, R.: *La escribanía-cancillería de los condes de Urgel (s. IX-1414)*, en «Folia Munichensia» (Zaragoza, 1985), p. 11.

42. Los documentos expedidos por los señores de Albarracín han sido confeccionados por notarios de distinta índole; bien son los destinatarios los que «prestan» el rogatorio o bien se recurre a los escribas o notarios afincados en el lugar donde se verifica la *conscriptio* documental y las menos veces es algún escriba que se declara pertenecer a dichos señores (vid. CANELLAS LÓPEZ, A.: *De re diplomática: La cancillería señorial de Albarracín (1170-1294)*, en «Folia Munichensia» (Zaragoza, 1895), p. 187).

III. Notarios creados por una autoridad eclesiástica.

1. Notario episcopal.
 - 1.1. Notario de la Seu de Urgell.
 - 1.2. Notario de Tremp.
 - 1.3. Notario de Salàs.
 - 1.4. Notario y rector de la iglesia de Rivert.
2. Notario abacial.

IV. Notarios que confeccionaron documentación de otras personas del condado de Pallars.

V. Nómina de los notarios que realizaron los documentos de los condes de Pallars.

I. NOTARIOS CREADOS POR EL CONDE DE PALLARS.

En los condados tradicionales, en las diócesis antiguas y en determinadas villas, los notarios eran —a pesar de los intentos reales⁴³— designados por los señores jurisdiccionales. Durán Cañameras en su estudio sobre el notariado ilerdense señala la escasez de datos acerca de las notarías de los territorios señoriales de esta provincia, refiriéndose al condado de Urgel los existentes⁴⁴.

En el condado de Pallars, al igual que en otros, sus titulares también tenían dicha facultad y hacían uso de ella, por ello no nos ha de extrañar que sus documentos, no todos, estén realizados por notarios de creación condal. Esta facultad de creación se podría deducir de la concesión de franquicias de estos condes a los valles de Aneu y de Espot:

*non debemus ponere iudicem vel notarium in dicta valle de Aneu nisi sit oriundus de terra predicta*⁴⁵

*non debemus ponere iudicem vel notarium in dicta valle d'Espot nisi sit oriundus de terra predicta*⁴⁶

No se nos oculta el significado fluctuante de la expresión *ponere*, que también podría significar designar o nombrar para el territorio en cuestión a una persona que ya fuera notario. En este caso el término *ponere* tendría una significación más bien de carácter electivo para el cargo en favor de una persona, que un significado constitutivo del mismo para una determinada persona. Como hemos podido deducir a lo largo de la lectura de los docu-

43. Vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, p. 128.

44. Vid. DURÁN CAÑAMERAS, F.: *El notariado en Lérida*, p. 151.

45. Vid. A.C.B., Bern. de Vilarrubia, 1302, marzo-junio, fol. 84r-v. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 1, p. 310.

46. A.D.M., sec. Hc.^a, leg. 130.

mentos era prerrogativa del conde el otorgamiento de la función notarial y la designación del marco territorial donde había de ejercerse tal función dentro del condado y es por ello que dicha expresión nos permite entenderla en el sentido que aquí lo hacemos.

Es el conde de Pallars por tanto el que designa y crea al notario en estos valles y por consiguiente en todo su territorio domanial. Una premisa se establece: que dicho notario no sea foráneo, sino oriundo de la tierra. No sabemos si era un requisito contemplado en otras zonas del condado⁴⁷, pero lo cierto es que los apellidos de varios notarios son lugares del condado: Juan y Bernardo de Berrós, Guillermo v Bartolomé de Hortaneda, Ramón de Montsor, Montaner de Nas, Ramón de Cerchs...

Supuesto el nombramiento condal, parece fuera de duda y los documentos vienen a corroborarlo que la *auctoritas notariae* la confería el conde, pero este notario unas veces la expresa en sus sucripciones:

*auctoritate predictorum dominorum comitis et comitisse*⁴⁸
auctoritate nobilissimi domini comitis Palariensis et domini de
*Ceruellione*⁴⁹
*pro multo domino Vgone de Mataplana, comite*⁵⁰
*auctoritate domini comitis Pallariensis*⁵¹.

Y otras, las más, la silenciaba tratándose quizás en este caso de un silencio expresivo de la autoridad condal. Era práctica generalizada en los notarios que actúan en pequeños lugares de jurisdicción típicamente señorial el dar por supuesto el origen de su *fides publica*⁵². Era lógico que cualquier persona que comprobase la suscripción de una escritura conscripta por Montaner de Nas, por ejemplo, y que añadía a su nombre el ablativo de *notarius publicus totius vallis de Cardos* antes que pensar en la autoridad real o en la eclesiástica, pensara en la autoridad inmediata de tales villas v más conocida en ese ámbito geográfico, que no era otra sino la del conde de Pallars.

No obstante, a veces esta *auctoritas* podía ser compartida v así nos encontramos que Guillermo de Hortaneda es notario por el conde de Pallars v a la vez por el abad del monasterio de Santa María de Gerri. Doble *actoritas* señorial, laica y eclesiástica, unidas en una misma persona:

47. En el valle de Arán también es exigido dicho requisito, vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 1, p. 310.

48. Ramón de Cerchs: A.D.M., Pallars, leg. 10, doc. n.º 387; leg. 11, doc. n.º 471; leg. 14, doc. n.º 738; leg. 15, doc. n.º 805; leg. 17, docs. n.º 994, 995 y 1043; leg. 18, doc. n.º 1133; leg. 19, docs. n.º 1190 v 1202; y leg. 20, doc. n.º 1274.

49. Guillermo Noguera: A.D.M., Pallars, leg. 12, doc. n.º 601.

50. Juan de Berrós: A.D.M., sec. Hc.ª, leg. 130.

51. Bernardo de Berrós: A.D.M., sec. Hc.ª, leg. 130. Bernardo de Montaner: A.D.M., Pallars, leg. 12, doc. n.º 573.

52. Vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, pp. 134-135.

*Ego Guillelmus de Ortanea, notarius de Salas pro domino comite et de Gerre pro domino abbate, hec scripsi meoque sig(signum) no clausi die et anno prefixis*⁵³.

Notarius publicus se denominan todos, excepción hecha de Ramón de Cerchs que a fines del siglo XIII se intitula *scriptor publicus* y Arnaldo de Tapiés —también en los mismos años— que se dice *scriptor iuratus*⁵⁴. Ambos términos creemos que deben ser diferenciados del término *notarius publicus* y también distinguirlos entre sí. Para nosotros, apoyados en el hecho de que Ramón de Cerchs aparece de continuo junto al conde en las prestaciones de homenaje, la expresión *scriptor publicus* va más allá que la de *notarius publicus* en el sentido de que si bien pudo ejercer funciones notariales, la suya fue fundamentalmente la que nos aventuramos a calificar de secretario del conde. Nos explicamos: se trataría de una alta función en el ordenamiento administrativo del condado y no de una vinculación personal a una función ejercida ocasionalmente. Decimos esto porque los documentos en los que aparece Ramón de Cerchs ostentando la condición de *scriptor publicus* son del año 1297 y encontramos, treinta años después, la misma expresión —*scriptor*— en el testamento de la condesa Sibilia⁵⁵.

Por su parte el título de *scriptor iuratus* se nos aparece como la designación ocasional de un rogatario para un asunto concreto. Este, señala Carreras Candi, era sustituto del notario y tenía facultad de autorizar y suscribir las escrituras «ab la metexa autoritat y eficacia que si fossen ells los notaris en propietat»⁵⁶.

Juan de Berrós adopta, en alternancia con *notarius* y quizás por refinamiento⁵⁷, la expresión de *publicus tabellis*⁵⁸.

Una notable diferencia se observa al examinar sus intituciones y es el distinto ámbito de su jurisdicción: para unos su ámbito jurisdiccional abarca todo el condado de Pallars —*tocius comitatus Pallariensis*—, sin adscripción local alguna; para otros, también de competencia general, ésta está especialmente —*in spetiali*— localizada en una villa, en un valle o en un lugar determinado; otros, por último, sólo presenta esta jurisdicción local sobre una o varias villas o valles. Hay un paralelismo pues con los notarios de creación real, ya que también dentro de éstas se puede hacer esta triple división: *notarius auctoritate regia per totam terram et dominacionem*; *notarius*

53. A.D.M., Pallars. leg. 9, doc n.º 340.

54. Vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, pp. 328-331.

55. Bono recoge que la expresión *scriptor publicus* es de origen sudfrancés y era usual en el área de Gerona, Besalú y Rosellón, aunque a mediados del siglo XIII fue sustituida por la de *notarius publicus*, vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, pp. 130-131.

56. Vid. CARRERAS CANDI, F.: *La institució notarial*, pp. 331-332.

57. Vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, p. 131.

58. A.C.A., p. J II, doc. n.º 759.

*publicus X et per totam terram et dominacionem; notarius publicus X*⁵⁹

Notarios que tienen competencia general y a la vez especial en sus suscripciones unas veces señalan dicha dualidad y otras simplemente expresan el ámbito local de su jurisdicción. Tal es el caso de Bernardo de Berrós y de Bartolomé de Hortonedá. Es por ello que preferimos hacer una división en dos vertientes: aquellos cuya jurisdicción es exclusivamente general en todo el condado y aquellos que presentan una adscripción local, aunque algunos alternen ambas jurisdicciones. Dentro de este segundo grupo, estableceremos subdivisiones según su ámbito de competencia sea un valle o una villa.

1. *Notario general del condado de Pallars*

Dos son los notarios que presentan una jurisdicción general en todo el condado, sin adscripción local: Ramón de Cerch y Guillermo Noguera. El primero actúa durante los años 1297 y 1298; el segundo ya en la centuria siguiente, en los años 1317, 1318 y 1319. Ramón de Cerchs data sus documentos en Sort y en Peramea, lugares muy cercanos uno de otro y de importancia dentro del condado —se cree que Sort fue residencia condal⁶⁰—. Guillermo Noguera tan sólo nos da el lugar de confección de uno de sus documentos: Aídí Sotirà. El título de ambos no coincide: *scriptor publicus* se autodenomina el primero; *notarius publicus* el segundo. Como hemos apuntado anteriormente, de la suscripción de Ramón de Cerchs podemos deducir que las circunstancias que acompañan a su función tuvieron relevancia distinta que lo que se dieron en el otro, que sí se autocalifica de notario público. Veamos sus suscripciones:

*Ego Raimundus de Cerchs, scriptor publicus comitatus Pallariensis auctoritate predictorum dominorum comitis et comitisse, qui hoc scripsi et clausi hoc meo sig(signum)no*⁶¹

*Raimundus de Cerchs, publicus scriptor comitatus Pallariensis, de mandato predictorum domini comitis et comitisse hec scribi feci et clausi hoc meo sig(signum)no cum literis suprapositis in VIII^o linea vbi dicitur «nomine»*⁶²

Ego Guillermus Nogerii, notarius publicus auctoritate nobilissimi domini comitis Palariensis et domini de Ceruellione antedicti in

59. Vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, pp. 132-133.

60. Así lo cree COY COTONAT y aunque no haya seguridad sobre ello, Sort en la zona sur y Esterri d'Aneu en la parte septentrional son los lugares donde tendrían su residencia los condes de Pallars (vid. COY COTONAT, A.: *Sort y comarca Noguera-Pallaresa*, Barcelona, 1906; p. 561).

61. Vid. n. 34.

62. A.D.M., Pallars, leg. 16, docs. n.º 914 y 915.

*comitatu Palariensi et in iurisdictione eiusdem, ad mandatum nobilissimi domini comitis sepedicti et ad requisitionem Guillermi Martini Petri predicti predictis omnibus interfui et presens instrumentum feci ad perpetuam rei memoriam et meo signo clausi die et anno prefixis cum supraposito in...*⁶³

*Ego Guillermus Nogerii, notarius publicus auctoritate nobilissimi domini comitis antedicti, hec recepi, scripsi et meo sig(signum) no clausi*⁶⁴

Las intituciones de ambos notarios se asemejan además de en la ya mencionada competencia general, en que expresan la autoridad condal. Los dos reciben la *iussio* señorial —*ad o de mandato*— para la confección de sus documentos⁶⁵. Guillermo Noguera realiza él mismo el acto material de escribir sus documentos, pero Ramón de Cerchs escribe unos⁶⁶ y para otros tiene a una persona que realiza el *mundum*⁶⁷, quedándole a él la labor de la corrección —*cum literis suprapositis*— y cierre del documento.

El mandato para la confección del documento lo realizaba directa y exclusivamente el conde de Pallars; un particular, aunque actuara en nombre del titular, no tenía dicha facultad; rogaba por tanto al notario que realizara el documento. Así lo explicita Guillermo Noguera en la primera de sus suscripciones:

*ad mandatum nobilissimi domini comitis sepedicti et ad requisitionem Guillermi Martini Petri*⁶⁸.

Tanto Ramón de Cerchs como Guillermo Noguera documentan actos o negocios de índole feudal: prestaciones de homenaje⁶⁹; promesa de restitución de feudos⁷⁰; confirmación de dicha promesa⁷¹; y dan prueba, por último, de la presentación de un mandato condal⁷².

2. Notario especial.

Dentro de los territorios que pertenecían a los condes de Pallars —Pallars, Berga y Cervelló—, los notarios asentados en los mismos ejercían su

63. *Ibidem*, leg. 12, doc. n.º 601.

64. *Ibidem*, leg. 12, docs. n.º 602 y 603.

65. En los documentos citados en la n. 34 el mandato señorial viene expresado dentro del texto.

66. Vid. n. 34.

67. A.D.M., Pallars, leg. 16, docs. n.º 914 y 915.

68. *Ibidem*, leg. 12, doc. n.º 601.

69. Vid. docs. citados en la n. 34 y también: A.D.M., Pallars, leg. 12, docs. n.º 602 y 603.

70. A.D.M., Pallars, leg. 16, doc. n.º 914.

71. *Ibidem*, leg. 16, doc. n.º 915.

72. *Ibidem*, leg. 12, doc. n.º 601.

oficio en una zona, valle o villa determinada. A veces, como ya hemos apuntado, la competencia general —*totius comitatus*— y la local se unían en la figura de un mismo notario, éste es el caso de Pedro Samora:

*notarius publicus generalis totius comitatus Pallariensis et de tota dominatione siue iurisdictione nobilis domini comitis de Payllars et in spetiali publicus notarius de...*⁷³

y el de Bernardo de Berrós, que primero señala el ámbito local y después el general:

*publici notarii... in speciali et generaliter per totum comitatum Pallariensem*⁷⁴.

Otros notarios, sin embargo, tienen una adscripción local muy concreta: valle de Cardós, villa de Sort, etc. La diferencia del ámbito de jurisdicción —sin tener ya en cuenta la general— nos va a servir para seguir estableciendo otras subdivisiones: notarios que ejercen su competencia en un valle o en varios a la vez y notarios que ejercen dicha competencia en una villa o en un conjunto de ellas.

2.1. *Notario de un valle.*

Tres valles del condado de Pallars tienen su notario propio: Cardós, Aneu y Espot, los dos últimos unidos en un mismo ámbito jurisdiccional.

Montaner de Nas es el titular del valle de Cardós en 1313:

*Et nos Montanarius de Anasio, notarius publicus totius vallis de Cardos, hoc recepimus et scribi fecimus*⁷⁵.

El es el que realiza la carta de franquicia que Arnaldo Roger, hijo de Hugo de Mataplana y Sibilia, concede a la villa de Escaló. Seis años más tarde, en 1319, suscribe como testigo en la confirmación de franquicias al valle de Espot:

*Montanarius de Anas, notarius publicus vallis de Cardos*⁷⁶.

En la centuria anterior, a mediados del siglo XIII, encontramos a un tal Mallon de Nas, notario de Cardós, en la confección de una donación del en-

73. *Ibidem*, leg. 11, doc. n.º 496; leg. 16, doc. n.º 922.

74. *Ibidem*, sec. Hc.º, leg. 130.

75. *Ibidem*, Pallars, leg. 12, doc. n.º 574.

76. *Ibidem*, sec. Hc.º, leg. 130.

tonces titular del condado Roger de Comenge a su hijo Ramón de Peramea.

Mallonus d'Anas, notarius publicus ex ualle Cardocensis, scripsit rogatu omnium predictorum et presens sig(signum)num impressit⁷⁷.

Siete años más tarde, en 1260, confecciona otra donación del ahora conde de Pallars, Arnaldo Roger I, a un tal Ramón de Jou:

Mallolus de Anas, notarius publicus ex ualle Cardocensis, scripsit sub rogatu Arnaldi Rogerii⁷⁸

Y en 1276, tenemos que un tal *Maglolus de Anasio*, notario de Cardós, Vallferrera y valle de Aneu, realiza el documento en el que Arnaldo Roger I entrega en comenda a su hermano Bernardo de Comenge el castillo de Llord:

Maglolus de Anasio, notarius publicus Cardosii et ualle Ferrarie ac ualle de Anau, scripsit sub rogatu omnium predictorum...⁷⁹.

¿Pertenece la notaría de Cardós a una familia? ¿Se sucedieron en dicho oficio, al menos, padre e hijo? Eso es lo que a primera vista se podría pensar, ya que es muy significativo que reciban el mismo patronímico: Nas, y que ejerzan su oficio en el mismo lugar: el valle de Cardós. Parece además que durante algún tiempo el ámbito de jurisdicción del notario de Cardós se extendió a los también valle de Aneu y Vallferrera. En todo caso no nos atrevemos con la escasez de datos que tenemos hablar ni de una venta, ni de una transmisión patrimonial del oficio público, sino más bien de una transmisión graciosa por parte del conde.

En la notaría de los valles de Aneu y Espot tres personas —que sepamos— se sucedieron: antes de 1313, Ramón Roger de Ses; de 1313 a 1319, Juan de Berrós; y de 1356 a 1359, Bernardo de Berrós.

El primero, del que tenemos noticias a través de su sucesor, sólo se intitula notario del valle de Aneu:

Et Raymundus Rogerii de Ses, tunc publicus notarius predictae vallis de Anao, qui cartam istam retinuit et inde super protocollo scripsit sub formis et condicionibus predictis, sed morte sibi preuia conficere nequiuit⁸⁰.

77. *Ibidem*, Pallars, leg. 17, doc. n.º 1044. En 1253, junio 14 Roger de Comenge dona a su hijo Ramón de Peramea el castillo de Montformit.

78. A.D.M., Pallars, leg. 19, doc. n.º 1258. En 1260, marzo 18, Arnaldo Roger I dona a Ramón de Jou cinco mansos en la baillía de Jou.

79. A.D.M., Pallars, leg. 19, doc. n.º 1203.

80. *Ibidem*, leg. 9, doc. n.º 340.

Su muerte le impidió pues la redacción formal del documento, no así la registración previa del mismo en el protocolo, de donde su sucesor, Juan de Berrós, redactó el documento en pública forma.

Juan de Berrós, en la confirmación de franquicias del valle de Aneu, expresa ya un doble ámbito de jurisdicción: Aneu y Espot.

*Ego Iohannes de Berros, publicus notarius totius predictae vallis de Aneho et de Espot pro multo domino Arnaldo Rogerii, domino comitatus de Pallars et de Cerueillo, dominaciones domini predicti et curie vallis de Anao hanc cartam scripsi et in formam publicam redigi meoque sig(signum)no consueto signavi*⁸¹.

Pero, seis años más tarde, en la también confirmación de franquicias al valle de Espot, sólo menciona su jurisdicción sobre este valle:

*Ego Iohannes de Berros, publicus tabellis vallis d'Espot pro multo domino Vgone de Mataplana, comite supradicto, de mandato dictorum dominorum hanc cartam recepi et scripsi et meo sig(signum)no clausi*⁸².

¿Se había desdoblado ya su jurisdicción? Más bien ocurriría —creemos— que al documentar un hecho específico para uno de los valles —el de Espot—, la sola expresión de su competencia sobre éste bastaba.

El tercer notario con competencia en estos valles es Bernardo de Berrós. Este sí expresa su jurisdicción sobre ambos en especial y sobre el condado pallarense en general:

*Sig(signum)num mei Bernardi de Berros, auctoritate domini comitis Pallariensis publici notarii vallium de Anau et d'Espot in speciali et generaliter per totum comitatum Pallariensem*⁸³.

Bernardo de Berrós realizó en 1350, en Esterri d'Aneu, una copia certificada sobre la confirmación de franquicias al valle de Espot, que había documentado Juan de Berrós⁸⁴. En 1356, fue testigo en otro traslado también confirmación de franquicias a la villa de Escaló: *publici notarii uallium d'Anau et d'Espot*⁸⁵.

Tres personas distintas, dos con el mismo lugar de procedencia. Quizás

81. *Ibidem*.

82. *Ibidem*, sec. Hc.ª, leg. 130.

83. *Ibidem*.

84. *Ibidem*.

85. *Ibidem*, leg. 12, doc. n.º 573.

nos encontremos ante un caso similar al del valle de Cardós: que Juan y Bernardo de Berrós sean padre e hijo; es posible pues entre uno y otro hay unos treinta años de diferencia.

De los cuatro notarios cuyo ámbito de jurisdicción se extendía a determinados valles del condado de Pallars —el de Cardós y los de Aneu y Espot—, sólo Juan y Bernardo de Berrós expresan la autoridad señorial: *pro multo nobile domino* señala el primero, *auctoritate domini comitis Pallariensis* indica el segundo.

La *iussio* condal la recoge Juan de Berrós en la confirmación de franquicias al valle de Espot: *de mandato dictorum dominorum*⁸⁶. Pero es de suponer que puesto que son notarios de creación condal, al confeccionar documentos condales esta *iussio* no hacía falta expresarla. No obstante, en la segunda mitad del siglo XIII el notario de Cardós realiza sus documentos a petición del conde: *rogatu omnium predictorum sub rogatu Arnaldi Rogerii*.

Juan y Bernardo de Berrós realizan ellos mismos la *conscriptio* documental: *scripsi et in formam publicam redigi*. Montaner de Nas recibe la nota o minuta del acto jurídico, pero manda a otros que lo ponga por escrito: *hoc recepimus et scribi fecimus*.

Los negocios que documentan o en los que intervienen testificando son privilegios concedidos por los titulares del condado a estos valles o a villas ubicadas en ellos: Montaner de Nas confecciona las franquicias otorgadas por Arnaldo Roger a la villa de Escaló⁸⁷ y testifica en la confirmación de franquicias concedidas al valle d'Aneu⁸⁸ y al valle de Espot⁸⁹. Ramón Roger de Ses no pudo, a causa de su fallecimiento, poner por escrito la confirmación de franquicias del valle d'Aneu realizada conjuntamente por los condes de Pallars y un representante real, y es por ello que Juan de Berrós confecciona este hecho jurídico e igualmente, más tarde, la confirmación de franquicias al valle de Espot⁹⁰. Bernardo de Berrós, por último, realiza un traslado sobre las franquicias del valle de Espot⁹¹ y es testigo en otro sobre las de la villa de Escaló⁹².

2.2. Notario de una villa.

Sort, Malmercat, Tirvia, Escaló, Gerri son villas del condado de Pallars que tienen notarios con jurisdicción en el término de cada una de ellas o en varios a la vez. Cuando los condes de Pallars unían a este título el del señorío de Berga, tenían asimismo un *scriptor iuratus* para la curia de Berga.

86. *Ibidem*, sec. Hc.ª, leg. 130.

87. *Ibidem*, Pallars, leg. 12, doc. n.º 574.

88. *Ibidem*, leg. 9, doc. n.º 340.

89. *Ibidem*, sec. Hc.ª, leg. 130.

90. *Ibidem*, Pallars, leg. 9, doc. n.º 430; sec. Hc.ª, leg. 130.

91. *Ibidem*, sec. Hc.ª, leg. 130.

92. *Ibidem*, Pallars, leg. 12, doc. n.º 573.

Este señorío, en 1309, lo permutaron con Jaime II a cambio de Cervelló y de otras villas; poco tiempo después en este castillo de Cervelló y con jurisdicción para todo el término hay un notario cuya *auctoritas* es la condal, en este caso señorial: *pro dominis eorumdem*.

Veamos primeros quiénes ejercían la función notarial dentro del condado pallarensis y después quiénes lo hacían en los otros señoríos, el de Berga en primer lugar, el de Cervelló a continuación.

Sort, lugar preeminente donde, como hemos dicho, se cree que fijaron su residencia los condes de Pallars, tenía un notario con jurisdicción unas veces en esta villa con exclusividad y en otras ocasiones se extendía a los lugares de Solanell, Enviny y Olp. De 1315 a 1325 es notario de esta villa Pedro de Capellá y de 1326 a 1338 Pedro Samora. Las intituciones de uno y otro presentan algunas disimilitudes.

Pedro de Capellá se intitula exclusivamente como notario de Sort:

*Ego Petrus del Capela, notarius publicus de Saort, hec scripsi et clausi et meum sig(signum)num posui*⁹³.

*Ego Petrus de Capellano, notarius publicus de Saort, hoc scribi feci diuisum per alphabetum et meo sig(signum)no clausi*⁹⁴.

*Ego Petrus Capelano, notarius publicus ville de Saort, hoc instrumentum scribi feci et isto meo sig(signum)no clausi*⁹⁵.

Pedro Samora por el contrario, además de expresar la generalidad de su jurisdicción por todo el condado, no sólo ejerce su jurisdicción especial en Sort, sino que también se extiende a otras villas cercanas:

*Ego Petrus Çamora, notarius publicus generalis tocius comitatus Pallariensis et de tota dominacione siue iurisdictione nobilissimi domini Arnaldi Rogerii, domini dicti comitatus et Ceruelionis, et in spetiali notarii loci de Sort, hoc de mandato dicti domini prout recepi et in libro curie dicte uille Sortis inueni scripsi cum supraposito... et meo sig(signum)no clausi*⁹⁶.

*Ego Petrus Çamora, notarius publicus generalis totius comitatus Pallariensis et de toda dominatione siue iurisdictione nobilis domini comitis de Payllars et in spetiali publicus notarius de Sort, de Solano, d'Envyn e Riparie Olpi, hanc cartam scripsi receptam per manum Petri de Capelano, notarii condam de Sort, et prout in memorialibus seu protocollis ipsius Petri inueni in forma publica redigi et meo sig(signum)no clausi*⁹⁷.

93. *Ibidem*, leg. 1, doc. n.º 60. A.C.A., p. J II, doc. n.º 3397.

94. A.D.M., Pallars, leg. 19, doc. n.º 1192.

95. *Ibidem*, leg. 19, doc. n.º 1204.

96. *Ibidem*, leg. 19, doc. n.º 1193.

97. *Ibidem*, leg. 11, doc. n.º 496 y leg. 16, doc. n.º 922.

De los libros registros —*memorialibus seu protocollis*— de Pedro de Capellá, sacó copia Pedro Çamora de dos cartas de pago y las dató con su fecha original —1315—, fecha en la que Pedro de Capellá ejercía sus funciones en Sort, mientras que éste lo hará unos diez años más tarde.

De *mandato dicti domini* señala Pedro Samora como origen de la *conscriptio*, pero Pedro de Capellá no indica en ninguna de sus suscripciones si dicho origen ha sido una orden o un ruego del conde, aunque sí lo hace dentro del texto: *mandavit per me notarium ei fieri publicum instrumentum*. Por otra parte, el primero —*Petrus Çamora*— es el único interviniente en la puesta en limpio de los documentos que confecciona, mientras que el segundo —*Petrus de Capellano*— unas veces los hace él —*hec scripsi et clausi*⁹⁸— y otras, en cambio los manda escribir —*hoc scribi feci*⁹⁹—.

Pedro Samora documenta dos cartas de pago¹⁰⁰; unas firmas de derecho, es decir, la certificación de una prestación de derecho que tenía lugar con anterioridad a la apertura de un proceso, por un problema con Bernardo de Botella¹⁰¹. Pedro de Capellá, por su parte, pone por escrito dos cartas de poder¹⁰²; una conveniencia entre el conde de Pallars y Bernardo de Botella¹⁰³; una donación en feudo del castillo de Berrós a Guillermo de Montcortés¹⁰⁴; la confirmación del feudo de Llord a Guillermo de Comenge¹⁰⁵; y da testimonio de la presentación de un mandato condal a Ferrer de Perves¹⁰⁶.

En el lugar de Malmercat, en 1319, Ramón de Montsor, como notario público del mismo, da testimonio de la presentación de una citación del conde de Pallars a Pericón de Malmercat:

*Ego Raymundus de Monssort, notarius publicus de Malmerqat hoc scribi feci et meo sig(signum)num posuy*¹⁰⁷.

Dicho testimonio lo hace confeccionar —*scribi feci*— por mandato del representante de Hugo de Mataplana: *mandavit per me notarium infrascriptum ei fieri publicum instrumentum*.

Ramón Pomer es notario de Tirvia en 1296 y él mismo pone por escrito un compromiso para arbitraje entre Ramón Folch, por una parte, y Arnaldo de España e hijo por la otra a causa de la guerra existente en el condado de Pallars:

98. *Ibidem*, leg. 1, doc. n.º 60. A.C.A., p. J. II, docs. n.º 3397 y 3591.

99. A.D.M., Pallars, leg. 19, docs. n.º 1192 y 1204; leg. 20, doc. n.º 1260.

100. *Ibidem*, leg. 11, doc. n.º 496 y leg. 16, doc. n.º 922.

101. *Ibidem*, leg. 19, doc. n.º 1193.

102. *Ibidem*, leg. 1, doc. n.º 60. A.C.A., p. J II, doc. n.º 3397.

103. A.D.M., Pallars, leg. 19, doc. n.º 1192.

104. *Ibidem*, leg. 20, doc. n.º 1260.

105. *Ibidem*, leg. 19, doc. n.º 1204.

106. *Ibidem*, leg. 19, doc. n.º 1026.

107. *Ibidem*, leg. 16, doc. n.º 768.

Raymundus Pomerii notarius publicus ville Tirvie, scripsit hec (signum) die et anno prefixis ¹⁰⁸.

Las villas de Llavorsí y Escaló estaban unidas en una misma jurisdicción. La notaría en 1321 estaba en manos de Bartolomé de Arnaldo, que había delegado ssu quehaceres en Bernardo de Montaner:

Sig(signum)num mei Bernardo de Montanis in uice de Bartolomei den Arnaldi, notarii publici de Leborei et d'Escalo, qui hec scripsi et clausi prout inueni in protocollo sui uice et loco... eiusdem notarii ¹⁰⁹.

El mismo Bernardo de Montaner, esta vez como notario de Escaló por Sancho de Escart y señalando la autoridad condal, realiza un traslado en 1356 de las franquicias otorgadas a la villa de Escaló por Arnaldo de España:

Bernardus de Montanis, publicus notarius d'Escalo pro Sancio d'Escart, publico eiusdem notario, auctoritate domini comitis Pallariensis, hoc translatum... scripsi... et meo sig(signum)no clausi ¹¹⁰.

Como hemos visto en otros notarios, éste, Bernardo de Montaner, también documenta actos referidos al ámbito de su jurisdicción una sentencia arbitral del conde de Pallars para dirimir las diferencias entre Estarón de una parte y Escaló y Burgal de la otra ¹¹¹; y la copia certificada de las franquicias de Escaló.

Aquel que ejercía su oficio en el lugar de Gerri, lo hacía igualmente en el lugar de Corts, pues ambas villas, como Llavorsí y Escaló, estaban unidas, aunque no siempre: Guillermo de Hortonedá es notario de Salàs y de Gerri.

Este notario señala además una dualidad de *auctoritas*: notario de Salàs *pro domino comite* y notario de Gerri *pro domino abbate*. ¿Es que la notaría de Gerri dependía de la autoridad abacial del monasterio de Santa Gerri y Corts lo es en todo el condado pallarense.

La documentación nos habla de tres personas que fueron notarios en dichos lugares: Guillermo de Hortonedá en 1292

Ego Guillermus de Ortanea, notarius de Salas pro domino comite et de Gerre pro domino abbate, hec scripsi meoque sig(signum)no clausi die et anno prefixis ¹¹².

108. *Ibidem*, leg. 1, doc. n.º 40.

109. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 577.

110. *Ibidem*, leg. 12, doc. n.º 573.

111. *Ibidem*, leg. 12, doc. n.º 577.

112. *Ibidem*, leg. 9, doc. n.º 340.

Bartolomé de Hortonedá durante los años 1297 a 1305

*Ego Bartholomeu de Ortoneta, publicus notarius de Gerre et de Curtibus, hoc scribi feci cum literis suprapositis in XII^a linea ubi dicitur «stagnis» et per alphabetum diuidi et meo sig(signum)no clausi die et anno prefixis*¹¹³.

*Ego Bartholomeus de Ortoneta, publicus notarius de Gerre et de Curtibus et tocius comitatus Pallariensis, hec scripsi et meo sig(signum)no clausi*¹¹⁴.

Y por último, Bernardo Bonet, cuya labor notarial se extiende durante un período más largo: de 1304 a 1330:

*Ego Bernardus Boneti, notarius publicus de Curtibus et de Gerre, hoc scripsi cuius notam recepit Petrus de Seluy, capellanus de Perameya, et isto meo sig(signum)no clausi die, anno prefixis*¹¹⁵.

*Ego Bernardus Boneti, notarius publicus de Curtibus et de Gerre, hoc a requisitione dicti nobilis domini Arnaldi Rogerii bene et fideliter a nota mei protocolli scripsi, redegí et reparauí in publicam formam cum supraposito...*¹¹⁶.

No expresan la *iussio* señorial y confeccionan ellos mismos sus documentos. Bernardo Bonet sí indica en su segunda suscripción el ruego señorial para la elaboración de una *reparatio scripturae*¹¹⁷ que él mismo saca de su protocolo —*a nota mei protocolli*— y redacta en pública forma.

La confirmación de privilegios a la villa de Sort que hace Ramón Roger I, conde de Pallars, la pone por escrito Guillermo de Hortonedá. Bartolomé de Hortonedá por su parte realiza una permuta de castillos entre Sibilía y Guillermo de Castellvell, y la entrega en prenda de la potestad del valle de Cabdella hecha por Sibilía a Guillermo de Erill. Bernardo Bonet, por último, da fe de una donación de los condes de Pallars a Ermengol Esquerrer y realiza una neo-original del nombramiento de tutor para los hijos de Alamán de Toralla.

Los condes de Pallars fueron señores de Berga hasta 1309. En esta villa compartían jurisdicción con la autoridad real. Bernardo de Ponts, notario público de Berga, confecciona unos documentos de los condes de Pallars. Este no tiene su autoridad por el señor de Berga, sino que es notario de

113. *Ibidem*, leg. 18, doc. n.º 1104.

114. *Ibidem*, leg. 18, doc. n.º 1105.

115. *Ibidem*, leg. 21, doc. n.º 1278.

116. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 1007.

117. Vid. OSTOS SALCEDO, P.: «*Reparatio scripturae*» en *documentos de los condes de Pallars y señores de Berga. Siglo XIV*, en «Historia, Instituciones. Documentos», 12 (Sevilla, 1986), pp. 233-246.

creación real. Pero al igual que en dicha villa hay un juez real —*Raimundus de Piyana, iudex curie rege pro illustrissimo domino rege Aragonum*¹¹⁸— y otro condal —*Raimundo de Qualpan, iudice ordinario ville Berge pro domina comitissa*¹¹⁹—. Un baile también condal —*Bertrandus Saig, baiulus pro domino comite et domina comitissa Pallariensium*¹²⁰— encontramos un notario público de creación real y un notario para la curia condal.

En 1289, la ordenación del testamento de Arnaldo Roger I ejecutada por sus albaceas testamentarios fue puesta por escrito por Arnaldo de Tàpies:

*Arnaldus de Tapies, scriptor iuratus curie Berge domine comitisse Pallariense, qui hoc scripsit de mandato dictorum manumissorum et suum sig(signum)num apposuit*¹²¹.

Scriptor iuratus se autodenomina. Una institución muy extendida en Cataluña. Como señala Bono, no es un mero amanuense, sino una persona cualificada y ayudante del titular al que presta juramento de fidelidad¹²². Es *scriptor* de la curia condal de Berga; *scriptore curie Berge* se intitula otras veces al actuar como testigo¹²³. Pero no expresa el mandato del notario titular, ni viene la suscripción de éste. El mandato de la *conscriptio* corresponde a los autores jurídicos del documento, a los albaceas testamentarios del conde de Pallars.

Arnaldo de Tàpies se intitula, siete años más tarde, rector de una iglesia, bajo cuyo mandato Pedro Julián escribe la manumisión de Bonanada otorgada por la condesa Lascaria¹²⁴:

*Petrus Iuliani scripsit hac de mandato Arnaldi de Tapies, rectoris ecclesie sancti Pauli de Tasseris, et clausit hoc suo sig(signum)no*¹²⁵.

Cuando en 1309, los condes de Pallars permutaron con el rey Jaime II el señorío de Berga por Cervelló y otras villas, nuestros condes dejaron de ser señores de Berga y se intitularon *domini Ceruellionis*. También en este castillo y con jurisdicción en todo su término tuvieron sus notarios propios. Pedro Giráldez, de 1322 a 1324, es notario en dicho castillo *pro dominis eorumdem* y apunta asimismo una jurisdicción general en todo el condado:

118. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 38.

119. *Ibidem*, sec. Hc.ª, leg. 119.

120. A.C.A., p. J II, doc. n.º 1304.

121. A.C.A., p. A II, doc. n.º 299.

122. Vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, pp. 328-331. DURÁN CAÑAMERAS, F.: *Notariado catalán*, n. 85: los auxiliares de los notarios actuaban de testigos en las escrituras.

123. A.D.M., sec. Hc.ª, leg. 119.

124. Pedro Julián testifica con frecuencia documentos confeccionados por Bernardo de Ponts, notario de Berga (A.C.A., p. J II, doc. n.º 590. A.D.M., sec. Hc.ª, leg. 119).

125. A.C.A., p. J I, doc. n.º 791.

*Sig (signum)num Petri Geraldi, notarii publici castris et termini de Ceruilione pro dominis eorundem, qui hec in dicto termino fecit et clausit*¹²⁶.

*Sig(signum)num Petri Geraldi, notarii publici castris et termini de Ceruilione et per totam terram et dominationem nobilium comitis et comitisse Pallariensis dominorum dicti castris...*¹²⁷.

*Sig(signum)num Petri Geraldi, notarii publici castris et termini de Ceruilione, que hec scribi fecit et clausit*¹²⁸.

El mismo realiza unos documentos, pero para la confección material de otros cuenta con Gabriel Ferrer como ayudante, que señala siempre su carácter de dependencia respecto a Pedro Giráldez:

*Sig(signum)num Gabrielis Ferrarii, notarii publici castro et termini de Ceruilione pro Petro Geraldi, notario eorundem, qui hec in dicto termino scripsit et clausit*¹²⁹.

Pedro Giráldez, por una parte, confecciona una absolución de la condesa de Pallars y una carta de poder de Urraca de Entenza, mujer del heredero del condado, Arnaldo Roger; hace escribir, por la otra, el mandato de Sibilia de Pallars a todos los habitantes del condado para que obedezcan a su hijo como señor natural. Gabriel Ferrer pone por escrito el poder que Sibilia otorga a su hijo y a Bernardo de Torre para vender a Jaime II la villa de Molins de Rei.

El conde de Pallars, Hugo de Mataplana, era también, aunque no lo hacía expreso en sus intituciones, y por herencia paterna señor de Mataplana. Nada sabemos si sobre este señorío tenía facultad de creación notarial. No sería de extrañar, mas las suscripciones de un notario de la Pobra de Lillet y Mataplana no da información alguna al respecto, aunque sí es expresado el mandato condal para la confección del documento dentro del texto:

*Et ad perpetuam rey memoriam faciendam mandauit dictus comes per me notarium infrascriptum fieri publicum instrumentum de hiis omnibus supradictis*¹³⁰.

Su jurisdicción abarcaba, en 1304, ambos lugares:

*Guillermus de Ginebreto, notarius publicus Liletensis et de Matha plana hec (signum) scripsit et clausit die et anno quo supra*¹³¹.

126. A.C.B., diver., ar. 79, n.º 79. A.C.A., p. J II, doc. n.º 4089.

127. A.D.M., Pallars, leg. 9, doc. n.º 323.

128. *Ibidem*, leg. 1, doc. n.º 68.

129. A.C.A., p. J II, doc. n.º 3897.

130. A.D.M., Pallars, leg. 16, doc. n.º 918.

131. A.C.A., p. J II, docs. n.º 2061 y 2146.

y en 1308, tan sólo se denomina notario de Pobra de Lillet:

*Guillermus de Ginebreto, notarius publicus Liletensis hec (signum) scribi fecit die et anno quo supra*¹³².

Los documentos los realiza él mismo o los manda escribir indistintamente. Los negocios que documenta son promesas de pago¹³³; definición del señor de Mataplana¹³⁴; confirmación de un trato¹³⁵; y testimonio de un requerimiento de Hugo de Mataplana¹³⁶.

Sin adscripción de ningún tipo, sin testimonio alguno que nos dé constancia de su actividad, sin suscripción que nos indique su jurisdicción, tenemos noticia de un tal Arnaldo, que es denominado *scriptor Sibilie* y *scriua dicti domini comitis*. En su testamento, Sibilia de Pallars le deja en legado la cantidad de 300 sueldos; una cantidad menor que a varios escuderos, pero mayor que al repostero, cocinero y correo¹³⁷. Un año antes, es testigo en una cesión de derechos para el conde de Pallars¹³⁸. El hecho de que sea nombrado entre otras personas que ocupaban cargos dentro de la casa condal y de que reciba el título de *scriptor* o *scriba* —amén de no encontrarlo ejerciendo como notario—, nos sugiere la posibilidad de que éste fuera un miembro más de la casa condal, quizás al servicio exclusivo de los condes, a lo mejor encargado de poner por escrito los asuntos más personales de nuestros condes.

Cocluyendo todo lo expuesto: ¿Podríamos pensar que los notarios cuya jurisdicción se extiende a todos los dominios condales son los notarios de una posible o una incipiente cancillería condal? ¿Serían los *notarii comitis* que denomina Bono en contraposición con los *notarii comitatus*?¹³⁹. Recogemos la hipótesis pero no nos atrevemos a pronunciarnos categóricamente, aunque quizás sí se pueda establecer esta división. De hecho, notarios con adscripción local —aun a pesar de tener jurisdicción general— realizan documentos de habitantes de dicho condado en sus relaciones con el titular del mismo. Por ejemplo, Pedro Samora es el autor material de varias ventas que distintas personas realizan al conde de Pallars¹⁴⁰. Y los notarios de exclusiva

132. A.D.M., Pallars, leg. 16, doc. n.º 918.

133. A.D.M., sin signatura, cancelado mediante cortes en *v* en sentido vertical.

134. A.C.A., p. J II, doc. n.º 2146.

135. *Ibidem*, doc. n.º 2061.

136. A.D.M., Pallars, leg. 16, doc. n.º 918.

137. *Ibidem*, leg. 1, doc. n.º 63.

138. *Ibidem*, leg. 15, doc. n.º 867.

139. Vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, págs. 134-135.

140. En 1320, Beltrán de Eramont vende el castillo de Montsor a Hugo de Mataplana (A.D.M., Pallars, leg. 11, doc. n.º 481). En 1329, Arnaldo de Castellvell vende el castillo de Castellvell a Arnaldo Roger II (A.D.M., Pallars, leg. 11, doc. n.º 450). En 1322, Ramón de Montsor vende a este mismo conde los castillos de Luça y Miranda (A.D.M., Pallars, leg. 11, doc. n.º 497).

competencia general, por el contrario, sólo confeccionan documentos condales y por expreso mandato condal.

Parece inferirse que tanto estos *notarii comitis* como aquel que se denomina *scriptor* presentan un carácter distintos a los *notarii comitatus* y si pudiéramos hablar de una escribanía de los condes de Pallars, serían los primeros los que estarían a su cargo. Creemos que bien avanzado el s. XIV, ésta pudiera perfilarse más nítidamente de lo que a la luz de esta documentación podemos deducir.

II. NOTARIOS CREADOS POR EL REY

Notarios, cuya autoridad era concedida por el rey, confeccionaron también documentos intitutados por los condes de Pallars.

Lo que no explicitan los documentos de modo sistemático es si su oficio es conferido directamente por el rey o si el rey se ha limitado a sancionar su actuación una vez que hubieran sido designados por el común de determinadas ciudades, que, como Barcelona y Lérida, tenían facultad para crear sus propios notarios¹⁴¹. Ante la falta de una puntualización concreta en este sentido, hemos incluido en este apartado uno y otro caso: resulta evidente, insistimos, que los notarios que deben su oficio al rey, son notarios reales y entendemos que aquellos notarios para cuya actuación era preceptiva la convalidación real pueden también considerarse como tales, ya que sin su consentimiento no podían ejercer el oficio. Que el examen y nombramiento fuera competencia del conde, no comporta en sí una desvinculación de ellos respecto al poder real¹⁴².

El ámbito de jurisdicción es distinto para unos u otros: hay notarios cuyo ámbito de competencia es general para todo el reino sin adscripción local; otros presentan dicha competencia general junto a una local o especial; y otros, por último, sólo expresan un ámbito de actuación local. Es una situación similar pues, a la planteada en los notarios de creación condal, de la que éstos tomaron su modelo, y por tanto, como allí y dado que consideramos la adscripción local como elemento determinante a la hora de organizar este estudio, estableceremos una doble división: notarios de jurisdicción general y notarios de jurisdicción especial o local.

1. *Notario general*

Los notarios de jurisdicción general expresan en sus intituciones el origen de su creación: *auctoritate regia* o *auctoritate domini regis*. Sus sus-

141. Vid. DURÁN CAÑAMERAS, F.: *Notariado catalán*, págs. 88 y ss. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 1, págs. 298 y ss.; t. 2, págs. 131-134.

142. Recalca Bono las imprecisiones sobre cuestión tan espinosa, ya que el estado de la investigación no permite mayor seguridad al respecto. Vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, pág. 134.

cripciones son muy similares, pero apreciamos que unos unen el ser escribanos reales y el ser notarios públicos: *scriptoris domini regis et notarii publici* y otros simplemente expresan la segunda condición¹⁴³. Tal es el caso de Mateo Botella y de Guillermo Agustí, que son dos de los doce notarios o *escrivans de manament* de la cancillería de Jaime II¹⁴⁴. El primero no expresa dicha dualidad en sus suscripciones:

*Sig(signum)num Mathey Botella, auctoritate regia notarii publice per totam terram et dominacionem domini regis predicti, qui hec scribi et clausit*¹⁴⁵.

*Sig(signum)num Mathey Botella, auctoritate regia notarii publice per totam terram et dominacionem domini regis predictae, qui hec scribi et clausit*¹⁴⁵.

Sí la menciona al dar testimonio de un hecho jurídico:

*in presencia Mathei Botella, scriptoris domini regis et auctoritate regia notarii per totam terram et dominacionem ipsius domini regis*¹⁴⁷

o simplemente al suscribir como testigo señala su calidad de *scriptor regis*:

*Matheus Botella, scriptor domini regis*¹⁴⁸.

Sin embargo, Guillermo Agustí expresa siempre dicha dualidad en sus suscripciones:

*Sig(signum)num me Guillermi Augustini, scriptoris predicti domini regis et notarii publici per totam terram et dominacionem ipsius domini regis auctoritate eiusdem, qui predictis interfui et hec scribi feci et clausi*¹⁴⁹.

Tenemos constancia de la actuación de Mateo Boteller durante el año

143. Sobre escribanos de la cancillería real, vid. ARIENZO, L.DS *Gli scrivani della cancelleria aragonese all'epoca di Pietro il Ceremonioso (1136-1387)*, en «Studi di Paleografía e Diplomatica» (Padua, 1974), pp. 137-198.

144. Vid. CONDE Y DELGADO DE MOLINA, R.: *La transmisión de la iusso regis en la producción documental bajo Jaime II de Aragón: Estudio del registro Curie I del Archivo de la Corona de Aragón*, en «Folia Parisiensia», 1 (Zaragoza, 1983), p. 95.

145. A.C.A., reg. 24, fols. 1r-3v y A.D.M., Pallars, leg. 9, doc. n.º 322.

146. *Ibidem*, p. J II, docs. n.º 813, 815 y 816.

147. *Ibidem*, doc. n.º 814.

148. *Ibidem*, reg. 206, fols. 63r-66v; reg. 287, fols. 88v-93v; y reg. 206, fols. 68r-v.

149. *Ibidem*, p. J II, docs. n.º 3470, 3471, 3897 y 4009. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 59.

1297 y en 1309 como testigo; de Guillermo Agustí en el período de 1316 a 1323. El primero confecciona personalmente un documento de extrema importancia: la venta del condado de Pallars a Jaime II, pero en los demás manda realizar la *grossatio* de los mismos.

Otros notarios reales de jurisdicción general son: Pedro de Fonts en 1315; Pedro Aguiló en 1317; y Valentín de Pera en 1321.

*Sig(signum)num Petri de Fonte, regia auctoritate notarii publici per totam terram et dominacionem illustrissimi domini regis Aragonum, qui hec scripsit et clausit*¹⁵⁰.

*Ego Petrus Aquilonis, notarius publicus auctoritate domini regis per totam terram et iurisdictionem eiusdem, qui predictis interfuit hoc scribi iussi cum supraposito... et meum sig(signum)num feci*¹⁵¹.

*Sig(signum)num Valentini de Petra, auctoritate illustrissimi domini regis Aragonum notarii publici per totam terram et dominacionem eiusdem, qui rogatus predictis interfuit et hoc scribi fecit et clausit*¹⁵².

¿Qué clase de negocios o actos de los condes de Pallars confeccionan estos notarios? Fundamentalmente las relaciones condales con el poder real y especialmente con el rey. De esta manera, vemos que la venta del condado de Pallars a Jaime II¹⁵³, la prestación de homenaje de los condes al rey¹⁵⁴, la devolución de un castillo¹⁵⁵ y una promesa a este mismo rey son todas realizadas por Mateo Botella. Guillermo Agustí por su parte pone por escrito una serie de promesas condales a Jaime II a causa del interés en recuperar la villa de Molins de Rei¹⁵⁶ y una carta de pago de Sibilia de Pallars¹⁵⁷. Valentín de Pera documenta en Vilafranca del Penedès y en la misma fecha la carta de dote de Arnaldo Roger de Pallars a Urraca de Entenza¹⁵⁸, una promesa a Teresa de Entenza, mujer del infante Alfonso¹⁵⁹, y una cesión de derechos a su madre, Sibilia de Pallars¹⁶⁰. La ratificación de Arnaldo Roger sobre un compromiso para el arbitraje de Jaime II la realiza Pedro Aguiló¹⁶¹. Pedro de Fonts, por último, documenta todos los asuntos relacionados con el lugar de Arbúcies¹⁶².

150. A.C.A., p. J II, docs., n.º 3396 y 3398.

151. *Ibidem*, p. J II, doc. n.º 3540.

152. A.D.M., Pallars, leg. 1, docs. n.º 66 y 67. A.C.B., diver. C (e), ar. 16, doc. n.º 2447.

153. A.C.A., reg. 24, fols. 1r-3v. A.D.M., Pallars, leg. 9, n.º 322.

154. A.C.A., p. J II, docs. n.º 811 y 814.

155. *Ibidem*, p. J II, doc. n.º 816.

156. A.C.A., p. J II, docs. n.º 3470, 3897 y 400. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 59.

157. A.C.A., p. J II, doc. n.º 3471.

158. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 66.

159. A.C.B., diver., C (e) ar. 16, doc. n.º 2447.

160. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 67.

161. A.C.A., p. J II, doc. n.º 3540.

162. *Ibidem*, p. J II, docs. n.º 3396, 3397 y 3398.

2. Notario especial

Barcelona, Lérida, Berga y Puigcerdá son los lugares a los que están adscritos notarios que han realizado documentación de los condes de Pallars.

Unos expresan la autoridad real: *auctoritate regia*; otros simplemente mencionan el lugar o ámbito de su jurisdicción: *notarii publici Ilerdensis*. Este ámbito local alterna en ocasiones con el general a todos los dominios reales: *notarii publici Barchinone et per totam terram et iurisdictionem*. Veamos qué realidades encontramos en cada una de estas ciudades:

2.1. Notario de Barcelona.

Es en esta ciudad donde la alternancia en expresión de la *auctoritas* y en el ámbito de jurisdicción se nos muestra más patente¹⁶³.

Los notarios que tienen esta doble jurisdicción —local y general— expresa en sus suscripciones el origen de su autoridad:

*Sig(signum) Bernardi de Villarubia, notarii publici Barchinone et per totam terram et iurisdictionem illustrissimi domini regis Aragonum auctoritate eiusdem, qui hec scribi fecit et clausit*¹⁶⁴.

*Sig(signum)num Berengarii de Uallessicca, notarii publici Barchinone et etiam auctoritate regia per omnia loca regnorum et terrarum excellentissimi domini regis Aragonum, qui hec scripsit et clausit*¹⁶⁵.

*Sig(signum)num mei Petri de Folqueriis, auctoritate regia notarii publici Barchinone et per totam terram et dominacionem eiusdem, qui predictis omnibus interfui et hec scripsi et clausi*¹⁶⁶.

Los notarios que lo son sólo de la ciudad de Barcelona no expresan salvo Guillermo Torell, dicha autoridad:

*Sig(signum)num Petri de Olone, notarii publici Barchinone, qui hec scribi fecit et clausit*¹⁶⁷.

*Sig(signum)num Michaelis de Antiga, notarii publici Barchinone, qui hec scripsit et clausit*¹⁶⁸.

163. Bono afirma que los notarios de Barcelona a veces no aluden la *auctoritas* regia, porque quizás para ellos lo determinante fuera la aprobación comunal ante el veguer (vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, pp. 132-133. Vid. también DURÁN CAÑAMERAS, F.: *Notariado catalán*, p. 109 y ss.

164. A.C.A., reg. 206, fols. 63r-66v y 68r-v; reg. 287, fols. 88v-93v.

165. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 64.

166. A.C.A., p. J II, docs. n.º 3528 y 3763.

167. A.C.A., p. J I, doc. n.º 421. A.D.M., sec. Hc.ª, leg. 129.

168. A.C.A., p. J II, doc. n.º 328.

*Sig(signum)num Guillermi Turelli, auctoritate regia notarii publici Barchinone, qui hec scribi fecit et clausit*¹⁶⁹.

Tanto unos como otros confeccionan los documentos o los mandan realizar indistintamente .

Los negocios que documentan son, asimismo, relaciones de los condes con el rey; con otros señores feudales o bien con ciudadanos de Barcelona o de otros lugares.

Bernardo de Villarrubia, por ejemplo, fue el autor material de la permuta de señoríos entre Jaime II y Sibilía de Pallars¹⁷⁰, pero también lo fue de una venta condal a un particular de Berga¹⁷¹. Los documentos que se originaron por la tenencia primero y devolución después del castillo de Mura al rey lo fueron por Jaime y Pedro de Folquer¹⁷².

Dentro de sus relaciones con otros señores catalanes, tenemos que Berenguer de Vallsera documenta la promesa matrimonial entre nuestros condes y Guillermo de Erill¹⁷³ y Guillermo Torell una promesa de pago a Guillermo de Belera¹⁷⁴. Pedro de Oló confecciona otras promesas de pago a un drapero de su ciudad, de nombre Arnaldo Busquets¹⁷⁵.

2.2. Notario de Lérida.

El notario de Lérida, al igual que el de Barcelona, cuando reúne en su persona una competencia general y otra local, expresa en su intitulación el origen de su *auctoritas*¹⁷⁶:

*Sig(signum)num mei Guillermi de Pulcrovicino, notarii publici Ilerdensis et tocius terre ac iurisdiccioni domini regis auctoritate eiusdem, qui hoc scripsi et predictis omnibus interfui*¹⁷⁷.

169. A.D.M., Pallars, leg. 16, doc. n.º 921.

170. A.C.A., reg. 206, fols. 63r-66v; reg. 287, fols. 88v-93v.

171. A.B.C., Bern. de Vilarrubia, 1302 marzo-junio, fols. 84r-v.

172. Jaime de Folquer en su suscripción expresa únicamente su jurisdicción sobre Barcelona, mientras que Pedro lo es también en todos los dominios reales. Este —Pedro— es el autor de la *grossatio* de uno de los documentos mandados por Jaime (A.C.A., p. J I, doc. n.º 421) y en sus suscripciones Pedro de Folquer señala siempre que es el autor material, mientras que Jaime lo manda escribir. ¿se trataría de una jerarquización familiar?

173. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 64.

174. *Ibidem*, leg. 16, doc. n.º 921.

175. A.C.A., p. J I, doc. n.º 421. A.D.M., sec. Hc.º, leg. 129.

176. Sobre los privilegios reales concedidos a Lérida, vid. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 1, pp. 318-320. Vid. para el notariado de Lérida en general DURÁN CAÑAMEROS, F.: *Notariado en Lérida*.

177. A.C.A., p. J II, doc. n.º 1263.

Pero si sólo tiene competencia en esta ciudad, su suscripción es muy concisa:

*Sig(signum)num Bertrandi Hugueti, notarii publici Ilerdensis, qui hoc scripsit*¹⁷⁸.

*Sig(signum)num Petri de Alosio, notarii publici Ilerdensis, qui hoc scribi feci et clausi*¹⁷⁹.

Entre los notarios de Lérida, encontramos que Pedro de Miravet es notario de la ciudad y a la vez *scriptor* de la veguería ilerdense y confecciona un requerimiento del procurador condal al veguer de Lérida y Pallars:

*Ego Petrus de Miraueto, notarius publicus Ilerde ac scriptor vicarie Ilerdensis, hoc scribi feci et clausi*¹⁸⁰.

Scripsit o *scribi feci* alternan y la alternancia de esta fórmula tiene la misma incidencia que en casos anteriores. El notario que aúna los dos ámbitos de jurisdicción pone por escrito el poder del conde de Pallars al rey para que éste acuerde una tregua en su nombre¹⁸¹. Beltrán Huguet confecciona la concesión de Hugo de Mataplana a Dalmacio de Eroles sobre su derecho de laudimio¹⁸² y Pedro de Alós da fe de la absolució condal al monasterio de Gerri¹⁸³.

2.3. Notario de Berga.

Los condes de Pallars fueron, va lo hemos mencionado repetidas veces, señores de Berga hasta 1309. En dicho señorío, la jurisdicción real y señorial convivieron; incluso la orden hospitalaria de San Juan tenía en Berga algunas posesiones¹⁸⁴.

De 1288 a 1309 un número relativamente elevado de documentos condales fueron realizados por Bernardo de Ponts: *notarius publicus Berge*. Indica Durán que dicha notaría fue concedida a Ponts en el año 1306, pero, como puede apreciarse por nuestra documentación, lo vemos actuando unos años antes, y añade asimismo el citado autor que esta notaría fue concedida, en 1327, a Biscarra¹⁸⁵. En sus suscripciones no indica si su *auctoritas* es de origen real o condal, tan sólo el hecho de ser notario de Berga y que unas veces realiza él mismo la *conscriptio* y otras no:

178. A.D.M., Pallars, leg. 20. doc. n.º 1229.

179. B.C., ms. 426, fols. 77r-78r.

180. A.D.M., Pallars, leg. 16. doc. n.º 920.

181. A.C.A., p. J II, doc. n.º 1263.

182. A.D.M., Pallars, leg. 20, doc. n.º 1229.

183. B.C., ms. 426, fols. 77r-78r.

184. Vid. FONT RUS, I. M.º: *Cartas de población y franquicias de Cataluña*. Madrid-Barcelona, 1969 y 1983, t. 2. p. 642.

185. Vid. DURÁN CAÑAMERAS, F.: *Notariado catalán*, pp. 95-97.

*Bernardus de Pontibus, notarius publicus Berge, hec scripsit et clausit hoc suo sig(signum)no*¹⁸⁶.

*Bernardus de Pontibus, notarius publicus Berge, hoc scribi fecit et clausit hoc suo sig(signum)no*¹⁸⁷.

Unos años antes —1280— Jaime de Ponts, notario de Berga, sí expresa la autoridad por la cual es notario:

*Iacobi de Pontibus, notarii publici de Berga pro domino rege Aragonum*¹⁸⁸.

Si éste es notario por el rey de Aragón, es natural que Bernardo de Ponts, a pesar de no expresarlo, también lo sea.

Hemos dicho que tenemos pruebas de su actividad notarial a partir de 1288, pero en 1284 lo encontramos ya actuando como testigo en un documento realizado por otro notario¹⁸⁹. En 1304 Ramón de Ponts *scriptor iurate scribanie publice Berge* pone por escrito un documento que manda confeccionar Bernardo de Ponts¹⁹⁰.

Jaime de Ponts en 1280, Bernardo de Ponts de 1288 a 1309 y Ramón de Ponts como testigo en 1304. Nuevamente nos encontramos, al parecer ante una familia de notarios que se suceden uno a otro en una notaría de cierta importancia, ya que en el mismo año de 1304 otro sustituto de Bernardo de Ponts confecciona un documento que él manda realizar:

*Guillermus d'Olost, scriptor iuratus scribanie publice Berge predictis interfui vice et nomine notarii infrascripti et hec scribi...*¹⁹¹.

Scriptor iuratus éste que testifica sin más expresión que la de su nombre en otros documentos suscritos por Bernardo de Ponts¹⁹².

La documentación que confecciona *Bernardus de Pontibus* es múltiple y variada: además de tres traslados del testamento de Arnaldo Roger I, conde de Pallars, y uno de la primera cláusula del mismo¹⁹³, confecciona una serie de documentos sobre el litigio entre el poder real y los condes de Pallars acerca de la jurisdicción de Berga¹⁹⁴; la confirmación de privilegios a Sort¹⁹⁵

186. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 39.

187. A.C.A., p. J I, doc. n.º 362; p. J II, docs. n.º 759, 1318, 1501, 2381, y 2382. A.D.M., Pallars, leg. 9, doc. n.º 340, fols. 45r y 203v-204v; leg. 16, doc. n.º 916.

188. A.C.A., p. P II, doc. n.º 204.

189. *Ibidem*, doc. n.º 424.

190. *Ibidem*, p. J II, doc. n.º 2088.

191. *Ibidem*, doc. n.º 2017.

192. *Ibidem*, docs. n.º 366, 2381 y 1328.

193. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 38. A.C.A., p. A II, doc. n.º 240.

194. A.C.A., p. J II, doc. n.º 590.

195. A.D.M., Pallars, leg. 9, doc. n.º 340, fols. 45r y 203v-204v.

y de feudo a Guillermo de Espunyola¹⁹⁶; una conveniencia con Guillermo de Belera¹⁹⁷; la prestación de homenaje de Ramón de Merlés¹⁹⁸ o la renuncia a sus feudos de Bernardo Guillermo Portell¹⁹⁹, etc.

2.4. Notario de Puigcerdá.

Cerdaña y Rosellón pasaron a ser de jurisdicción real en 1117 el primero y en 1172 el segundo²⁰⁰. Es por ello, aunque no sea expresado en la suscripción notarial, que consideramos al notario de Puigcerdá y Cerdaña como de creación real.

Como notario de Puigcerdá, el notario de este lugar pone por escrito una carta de poder de los condes de Pallars a su hijo Arnaldo Roger:

*Guilermus Hualard, publicus Podiiceritani notarius, hec scrip-
(signum)sit*²⁰¹

y uniendo en su jurisdicción Puigcerdá y Cerdaña, este mismo notario documenta el compromiso entre los condes de Pallars y el vizconde de Coserans:

*Guillemus Hualard, publicus notarius Podiiceritani et Ceritanie,
hec scripsit et... meo solito signo clau(signum)si*²⁰².

III. NOTARIOS CREADOS POR UNA AUTORIDAD ECLESIASTICA

A pesar de los intentos reales en suprimir y alejar a los clérigos y demás eclesiásticos de las funciones notariales²⁰³, no fue posible, ya que por una parte sedes episcopales tenían desde antiguo dicha facultad y por otra mu

196. A.C.A., p. J II, doc. n.º 1318.

197. A.D.M., Pallars, leg. 16, doc. n.º 916.

198. A.C.A., p. J II, doc. n.º 2419.

199. *Ibidem*, doc. n.º 759.

200. Vid.: FONT RIUS, J. M.: *Op. cit.*, t. 2, pp. 629-639. SOBREQUES, S.: *Els barons de Catalunya*, pp. 6 y 16. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2, pp. 188-189.

201. A.C.B., Bern. de Vilarrubia, 1302 marzo-junio, fol. 119r.

202. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 62.

203. Pasamos por alto esta lucha entre uno y otro poder, así como los intentos que los sucesivos monarcas llevaron a cabo para alejar a los eclesiásticos en ésta u otras funciones. Durán Cañameras, Carreras Candi y Bono recogen en sus respectivos trabajos los pormenores de esta cuestión, vid.: CARRERAS CANDI, F.: *La institució notarial*, pp. 327 y ss. DURÁN CAÑAMERAS, F.: *Notariado catalán*, pp. 119 y ss.; *Notariado en Lérida*, pp. 142 y ss. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 1, pp. 292-294. Vid. también FERRER I MALLOL, M.ª T.: *Notariat laic contra notariat eclesiastic. Un episodi de la pugna entre ambdós a Girona (1374-1380)*, en «Estudis Històrics i Documents dels Arxius de Protocols» IV (Barcelona, 1974), pp. 395-428.

chas zonas rurales se hubieran quedado sin personas facultadas para escribir y redactar en pública forma sus documentos si las medidas a adoptar hubieran tenido efecto. Ello hizo que la autoridad real tuviera que respetar, a veces muy a su pesar, dichas atribuciones de la Iglesia. Pedro II en las cortes de Barcelona —1283— al tratar de la restitución de cargos, menciona especialmente la devolución *plenament e franca* (de) *las Notarias, o scrivánias a las Esgleyas e los Religiosos, Barons, Cavallers, e otras personas, Ciutats, Vilas e Castells* tal como antiguamente las tuvieron. Y Jaime II en el año 1311, en las terceras cortes de Barcelona, lo confirma ²⁰⁴.

Es por esto que notarios de la Seu de Urgell, de Tremp y notarios de pequeñas iglesias o rectorías, que unían en sí mismos el rectorado y el ejercicio notarial o bien delegaban éste en otras personas, es por esto —decimos— que también confeccionaron diversos documentos de los condes de Pallars notarios de creación eclesiástica ²⁰⁵.

La *auctoritas* procede directamente de un oficial episcopal: *auctoritate et mandato venerabilis Petri de Salas, officialis domini episcopi Urgellensis in decanatu Trempi* ²⁰⁶; o del sacristán y deán de la iglesia: *auctoritate Bernardi de Fontelles, sacriste et decani Trempi* ²⁰⁷. Y para notarios abaciales es el abad o el monasterio el que la otorga: *auctoritate venerabilis conuentus monasterii eiusdem* ²⁰⁸.

El ámbito de jurisdicción es siempre local; no nos encontramos con notarios cuya competencia sea general, que sí teníamos entre los notarios reales y condales.

Nos servirá de pauta para establecer una división el que la autoridad sea episcopal o abacial. Dentro de los primeros podremos hacer una subdivisión según el ejercicio se realice en ciudades o villas episcopales por una parte y por otra si éste se ejerce en zonas rurales ²⁰⁹.

1. Notario episcopal

Ser notarios de ciudades y villas o ser notarios rurales, ya lo hemos

204. Vid. *Constitucions i altres drets a Catalunya* (edit por BASE, Barcelona, 1973), VIII, 1, n.º 1, VI y II.

205. Las notarías rectorales surgieron por creación real o episcopal. Nos es imposible determinar si los que aparecen en la documentación de este condado deben su origen a una u otra autoridad. Los incluimos en este apartado aun a sabiendas de las reservas que ello comporta.

206. A.D.M., Pallars, leg. 17, doc. n.º 998.

207. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 1038.

208. Vid. MAURI SERRA, J.: *De una escribanía rural (siglos XIV, XV y XVI)*, en «Estudis Històrics i Documents dels Arxius de Protocols», II (Barcelona, 1950), pp. 297-309.

209. Vid. GARCÍA, H.: *El notariado en Vich durante la Edad Media*. DURÁN CAÑAMERAS, F.: *Notariado catalán*, pp. 92-94. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 1, pp. 311-312, 316-318, 320-322; t. 2, pp. 189-191.

mencionado, es el criterio para establecer una división entre éstos cuya autoridad es la episcopal.

Los obispos de Gerona, Vich, Solsona, Tarragona o Urgell tenían facultades para crear notarios que ejercieran en sus respectivas sedes ²¹⁰.

11. *Notario de la Seu de Urgell.*

En las localidades menores las notarías estaban adscritas a los rectores o párroco de las iglesias ²¹¹.

El condado de Pallars dependía eclesiásticamente de la Seu de Urgell. Por ello notarios de dicha sede confeccionaron algunos documentos de la familia pallarense.

De los dos notarios urgellenses de la documentación, uno de ellos actúa en lugar del capellán de la iglesia de San Odón:

Ego Iacobus Moxela, publicus Urgellensis sedis notarius, vice Iohannis Dominici, capellani Sancti Odonis, hiis omnibus supradictis vocatus interfui et presens instrumentum recepi et rogatus scrip(signum)si ²¹².

El segundo sólo expresa en su intitulación el ámbito de Urgell, donde ejercía su jurisdicción:

Barnabas de Ribalta, publicus ciuitatis sedis Urgellensis notarius, hec scrip(signum)si ²¹³.

Uno y otro confeccionan documentos de la que fue esposa de Ramón Roger I, es decir, de Blanca de Pallars: la donación a censo de un campo situado en el término de esta villa ²¹⁴ y su venta posterior a un canónigo urgellense ²¹⁵.

210. Vid. CARRERAS CANDI, F.: *La institució notarial*, p. 326. DURÁN CAÑAMERAS, F.: *Notariado catalán*, pp. 76-77. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 2; pp. 190-191.

211. A.C.U., carp. grande n.º 1. Un año antes —1299— Pedro de Bellpuig es también notario de esta ciudad por el mismo capellán de S. Odón (A.C.U., c. 10).

212 A.C.U., carp. grande, n.º 1.

213. *Ibidem*.

214. *Ibidem*.

215. BONO HUERTAS, J.: *Derecho notarial*, t. 1, p. 310. BERTRAN I ROIGE, P.: *El «Liber feudorum vicariae Pallariensis»*, en «Illerda», 38 (Lérida, 1977), pp. 79-80. VILLANUEVA, J.: *Viage literario a las Iglesias de España*, Madrid, 1850, t. 12, pp. 67-70.

1.2. Notario de Tremp.

La villa de Tremp pertenecía a la Seu de Urgell²¹⁶. Sus notarios por tanto dependían de dicha sede, eran de creación eclesiástica y así lo expresaban —no siempre— en sus suscripciones: *auctoritate Bernardi de Fontelles, sacriste et decani Trempi*²¹⁷.

En 1296, la notaría estaba en manos de Lorenzo de Vilella:

*Bernardus Madii, scriptor iuratus sub Laurencio de Villela, notario publico Trempi... racione infirmitatis dicti Laurencii de Villela*²¹⁸.

A partir de 1308 y al menos hasta 1327, Pedro Amill estuvo a cargo de dicha notaría, ya que intituciones de notarios de Tremp señalan siempre la autoridad de dicha persona: *pro Petro Amiliii*²¹⁹; *vice Petri Amilii*²²⁰. En sus suscripciones, Pedro Amill siempre expresa el lugar de su ámbito de competencia y la intervención de otra persona en la *conscriptio*:

*Ego Petrus Amilii, publicus Trempi notarius, hec scribi feci meo sig(signum)no clausi*²²¹.

Bernardus Maig y Jaime de Santjaume son notarios de Tremp que ejercen su oficio bajo la autoridad del anterior, aunque ello no signifique que sean los encargados de la *grossatio*:

*Ego Iacobus de Sancto Iacobo, publicus Trempi notarius pro Petro Amilii, publico eiusdem notario, hec auctoritate ipsius scribi feci et meo sig(signum)no clausi*²²².

*Ego Bernardus Maig, publicus Trempi notarius vice Petri Amilii, publici eiusdem notarii, hoc auctoritate ipsius scripsi et meo sig(signum)no clausi*²²³.

Este último es el autor material de una donación de Hugo de Mataplana²²⁴, el anterior de un testimonio notarial²²⁵ y Pedro Amell se encarga de la redacción del testamento de la condesa de Pallars, Sibilia²²⁶, y de una promesa de pago.

216. A.D.M., Pallars, leg. 17, doc. n.º 1038.

217. *Ibidem*.

218. *Ibidem*, leg. 10, doc. n.º 343; leg. 17, doc. n.º 1081, 1085.

219. B.C., ms. 426, fol. 75r-v.

220. A.D.M., Pallars, leg. 11, doc. n.º 500.

221. *Ibidem*, leg. 10, doc. n.º 343.

222. B.C., ms. 426, fol. 75r-v. Bernardo Maig se llamaba unos años antes *scriptor iuratus* del notario de Tremp.

223. B.C., ms. 426, fol. 75r-v.

224. A.D.M., Pallars, leg. 10, doc. n.º 343.

225. *Ibidem*, leg. 1, doc. n.º 63.

226. *Ibidem*, leg. 11, doc. n.º 500.

1.3. Notario de Salàs.

La notaría de Salàs dependía del rector de la iglesia: *auctoritate venerabilis Berengarii Guamir rectoris ecclesie de Salars et notarii publici eiusdem*²²⁷ y éste la tenía conferida por el obispo de la Seu de Urgell, a través del deán de Tremp: *auctoritate et mandato venerabilis Petri de Salas, officialis domini episcopi Vrgellensis in decanatu Trempi*²²⁸.

En 1372, la parroquia de San Salvador de Salàs y su escribanía rectoral pertenecían a Guillermo de Vilamur, que la tenía arrendada a su rector. El deán de Tremp —Arnaldo Soler— la entrega en febrero de dicho año a Ramón de Antist —*regere vicariam et notariam loci de Salas*— y en septiembre del mismo año, el rector de la parroquia encomienda la escribanía a otra persona:

*Ego Guillelmus Martini, rector ecclesie de Salas, comito escribaniam dicti locis vobis Martino de Colle, vicario eiusdem loci*²²⁹

También la notaría de Segur era rectoral y dependía de la vida de Tremp²³⁰

Ferrer de Soler fue notario de Salàs de 1316 a 1326. En sus suscripciones señala que la autoridad emana del rector unas veces y otras del oficial de Tremp que es de quien procede la *iussio: auctoritate et mandato*²³¹. El autor jurídico por consiguiente le ruega la confección del documento: *requisitus per nobilem dominum Arnaldum Rogerii*²³². Es el encargado de la *grossatio* e indica la existencia de libros registros y protocolos: *prout in registro curie de Salas*²³³; *prout in protocollis seu notis Bernardi de Santo Petro, condam notarii de Salas*²³⁴.

*Ego Ferarius de Soler, notarius publicus de Salars auctoritate venerabilis Berengarii Guamir, rectoris ecclesie de Salars et notarii publici eiusdem, hec scripsi...*²³⁵.

Ego Ferrarius de Soler, notarius publicus de Salas, auctoritate et

227. *Ibidem*, leg. 15, doc. n.º 866. En 1322, Ramón de Corts fue también notario de Salàs *pro honorabili Berengario Gomir, rectore et notario publico eiusdem* (A.D.M., sec. Hc.ª, leg. 120, XXVIII).

228. A.D.M., Pallars, leg. 15, docs. n.º 864 y 866.

229. Vid. OSTOS SALCEDO, P.: *Un protocolo notarial de Sant Pere de Salàs*, en «Estudis Històrics i Documents dels Axrius de Protocols», X (Barcelona, 1982), pp. 97 y ss.

230. Vid. FONT RIUS, J. M.ª: *Op. cit.*, doc. n.º 372, pp. 551-555. SANAHUJA, P.; *Colección diplomática ilerdense*, en «Ilerda», VIII, pp. 75-85.

231. A.D.M., Pallars, leg. 15, doc. n.º 864; leg. 17, doc. n.º 998

232. *Ibidem*, leg. 17, docs. n.º 999, 1000, 1001 y 1002.

233. *Ibidem*.

234. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 998.

235. *Ibidem*, leg. 15, doc. n.º 866.

*mandato venerabilis Petri de Salas, officialis domini episcopi Vrgellensis in decanatu Trempi, hec scripsi prout in protocollis seu notis Bernardo de Sancto Petro, condam notarii de Salas, inveni et meo sig(signum)no clausi*²³⁶.

*Ego Ferarius de Soler, notarius publicus de Salas, requisitus per nobilem dominum Arnaldum Rogerii, dominum comitatus de Payllars et Ceruellionis, predicta in formam publicam redegi prout in registro curie inveni et meo sig(signum)no clausi*²³⁷.

Bernardo de Sentpere suscribe como notario de Salàs en 1319 y en 1322:

*Ego Bernardus de Sancto Petro, publicus notarius Salasii, hanc cartam scripssi meoque sig(signum)no clausi*²³⁸.

En 1321 y 1323 el baile condal de esta villa recibe el mismo nombre:

*baiulus de Salas pro dicto nobili domino comite*²³⁹.

¿Es la misma persona? Las noticias son contradictorias: Ferrer de Soler en 1317 y 1322 indica que ha redactado el documento de los protocolos de Bernardo de Sentpere *condam notarii de Salas*²⁴⁰ y en cambio lo tenemos suscribiendo sendos documentos en 1319 y 1322. Pudiera ser no obstante que sean dos personas distintas. La escasez de datos nos impide precisar al respecto.

Este notario confeccionó una carta de poder del conde de Pallars²⁴¹ y el primero, además de una promesa de pago condal, una serie de testimonios sobre actuaciones del baile de Salàs²⁴².

1.4. Notario de la iglesia de Rivert.

En 1290 la prestación de homenaje de los habitantes de Rivert a Burdo de Pallars la suscribió Arnaldo de Gurp. No se dice notario público, ni *scriptor*, sino que simplemente señala su condición de capellán y rector de la iglesia de dicha localidad. Como en otras tantas zonas de Cataluña rectorado y notariado estarían unidos:

Arnaldus de Gurp, capellanus et rector ecclesie de Rivert, scripsit

236. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 998.

237. *Ibidem*, leg. 17, docs. n.º 1000, 1001 y 1002.

238. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 1039.

239. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 1002.

240. *Ibidem*, leg. 15, doc. n.º 864; leg. 17, doc. n.º 998.

241. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 1039.

242. *Ibidem*, leg. 17, docs. n.º 998, 999, 1001 y 1002.

et rogacione omnium supradictorum hoc meum sig(signum)num aposuy loco, die et anno predictis ²⁴³.

2. Notario abacial

Los monasterios como señoríos que eran podían y de hecho creaban sus notarios a los que otorgaban su autoridad para confeccionar documentos. Normalmente este notario expresa en su intitulación la autoridad del abad o del monasterio: *auctoritate venerabilis conuentus monasterii* ²⁴⁴.

Al monasterio de Ripoll debe Arnaldo de Santjaume su *auctoritas* para ser notario de dicho lugar y tiene como persona delegada —*scriptor iuratus*— a Pedro de Cortacans, que es quien efectúa la *grossatio*, mientras que el primero la confirma:

Sig(signum)num Petri de Cortacans, scriptoris iurati de Riuiipullo qui uice notarii publici infrascripti, hec scripsit cum rasis et rescriptis...

Eg(signum)o Arnaldus de Sancto Iacobo, publicus Riuiipullus notarius auctoritate venerabilis conuentus monasterii eiusdem, suscribo et laudo ²⁴⁵.

El laudo que documentan es una carta de poder de Hugo de Mataplana, conde de Pallars.

Hemos querido, con el fin de resaltar los notarios de creación condal, dejar para el final notarios creados por otros señores laicos que han realizado algún que otro documento de los condes Pallars, relacionado éste con el señor que le ha conferido su autoridad. Este es el caso de Arnaldo de la Serra, notario en todas las posesiones del noble pallarense Arnaldo de Erill:

Arnaldus de la Serra, publicus notarius totius terre et iurisdictionis nobilis domini Arnaldi de Erillo... hec scripsi et meo sig(signum)no clausi ²⁴⁶.

Da testimonio de la presentación de un requerimiento condal a un albacea testamentario de Guillermo de Erill ²⁴⁷ y realiza una copia certificada sobre el acuerdo matrimonial entre los condes y el señor de esta baronía de Erill ²⁴⁸.

243. *Ibidem*, leg. 17, doc. n.º 1054.

244. A.C.A., p. J II, doc. n.º 3591.

245. *Ibidem*.

246. A.D.M., sin signatura.

247. *Ibidem*.

248. A.D.M., Pallars, leg. 1, doc. n.º 64.

Mayores dudas se nos plantean con el notario de Llers. Según Els Castells²⁴⁹, este castillo pertenecía, en la segunda mitad del s. XIII, a la familia Rocabertí y a principios del s. XV pasó a la corona real. Según esto pensamos que Arnaldo de Villa, *publicus notarius de Lercio*, pudo ser notario de creación señorial, aunque —no lo olvidemos— nos movemos en el terreno de la hipótesis.

En su nombre, Bernardo Mateo fue el autor material del testamento de Ramón Roger I, conde de Pallars, y de sus dos codicilos:

*Sig(signum)num Bernardi Mathei, gerentis vices Arnaldi de Villa, publici notarii de Lercio, qui mandato dicti nobilis comitis hoc testamentum scripsit et predictis omnibus interfuit*²⁵⁰.

V. NOTARIOS QUE CONFECCIONARON DOCUMENTACIÓN DE OTRAS PERSONAS DEL CONDADO DE PALLARS

La sección de Pallars, al igual que otras secciones del Archivo Ducal de Medinaceli, conserva entre sus fondos documentación que, no intitulada por los titulares del dominio, tiene que ver directamente con ellos o con sus territorios. Creemos que la relación de los notarios que la confeccionaron puede servir de contraste y en cierto modo de aclaración respecto a los notarios que hicieron la documentación condal.

Dos cuestiones saltan a primera vista: el predominio casi exclusivo de notarios rectorales para la confección de estos documentos y el que notarios —algunos de creación condal— que realizaron documentos de los condes de Pallars también han sido autores de éstos²⁵¹. Entre los últimos: Montaner de Nas, notario del valle de Cardós; Bernardo de Ponts, notario de Berga; Pedro de Bellpuig, en la Seu de Urgell; Bernardo Bonet, en Gerri y Corts; Pedro Amell, Bernardo Santpere y Ferrer de Soler en Salàs; Bernardo Montaner, en Aidí; y Pedro de Capellà y Pedro Samora en Sorts. Todos son notarios comunes de la documentación condal y ésta que podríamos llamar particular.

Pero la nota característica en esta documentación es la primera, es decir, que ha sido documentada por notarios que son a la vez rectores de la iglesia del lugar o dependen directamente de ellos.

La persona encargada de la rectoría —ya lo hemos mencionado— y notaría podía ejercer él mismo ambas funciones, pero era más usual que su labor fuera la de validación y cierre del documento, mientras que la confección del *mundum* estaba encargada a otra persona. En su sucripción, el rector expresaba normalmente la dualidad de funciones.

249. Vid. *Els Castells de Catalunya*, Barcelona 1967, t. II, p. 451.

250. A.D.M., Pallars, leg. 1, docs. n.º 42, 43 y 44.

251. En el cuadro adjunto van señalados con un asterisco.

*Raymundus Calp, rector ecclesie de Peconada et publicus notarius
hec scribi fecii et meo sig(signum)no clausii*²⁵².

*Petrus Oriol, rector ecclesie de Conquis, notarius publicus, qui hoc
scribi feci et meum sig(signum)num posui*²⁵³.

La persona que efectivamente ejercía la función de documentar los negocios, deja constancia siempre del mandato rectoral:

*Dominice de Portynanes, qui sub iussione Petri Oriol, rectori
ecclesie de Conquis et notarius publicus, hoc scripsi et in posse
mei firmatum*²⁵⁴.

En ocasiones, en lugar de ser uno, eran dos los rectores que le conferían la autoridad para poner por escrito los hechos jurídicos:

*Guillermus Buluga, publicus notarius Uillenoue Mediani, qui hoc
scribi feci auctoritate Bartolomei Horomir et Guillermi de Tirvia,
rectorum eiusdem, et meo sig(signum)no clausi*²⁵⁵.

El rector de una iglesia podía depender a su vez del capellán del lugar y así lo hacía constar en su suscripción:

*Bernardus Gylla, rector ecclesie de Peçonada et notarius publicus
eiusdem, hoc scribi feci sub iussione et auctoritate Bernardi Petri,
capellani Sancti Martini de Canales et notarius publicus eiusdem,
et meoque sig(signum)no clausi*²⁵⁶.

A los cargos de rector y notario, la misma persona podía unir también el de deán de la iglesia:

*Raymundus de Olosa, rector ecclesie Sancte Marie de Harate et
dechanus eiusdem et publicus notarius eiusdem locii, qui hoc scribi
feci et meo sig(signum)no clausi sub die et anno quo supra*²⁵⁷.

La persona que confeccionaba los documentos no era necesariamente

252. A.D.M., Pallars, leg. 15, doc. n.º 861.

253. A.C.U., c. 11.

254. *Ibidem*.

255. A.D.M., Pallars, leg. 17, docs. n.º 1062, 1069, 1070, 1071, 1072, 1076, 1077, 1078, 1079, 1080, 1082.

256. *Ibidem*, leg. 15, doc. n.º 857.

257. *Ibidem*, leg. 11, doc. n.º 492.

258. *Ibidem*, leg. 15, doc. n.º 860.

259. A.D.M., Pallars, leg. 11, docs. n.º 500+, 500+ +.

260. *Ibidem*, leg. 17, docs. n.º 1063, 1064.

laica y, al igual que el rector, podía ser clérigo de la misma iglesia y notario público:

Raimundus de Torona, presbiter et publicus nottarius ecollanie de Galliner, qui hautoritate Petri de Saraxaugua, rectoris eiusdem, hoc instrumentum scripsit et meo sig(signum)no clausit ²⁵⁸.

Guyllermus de Sanayller, presbiter et porcionarius Sancte Marie Sancte Arate et notarius publicus eiusdem loci, pro auctoritate honorabilis Arnaldi de Seniç, rector et dechanus eiusdem loci Sancte Marie predictae, hoc scribi feci et meo sig(signum)no clausi die et anno quo supra prefixis ²⁵⁹.

Arnaldus, clericus, publicus notarius de Leminyana, sub iussione Bernardi Amagos, rectori eiusdem, scripssit et hoc sig(signum)num fecit ²⁶⁰.

CONCLUSIONES

Analizados los distintos notarios que han confeccionado los documentos intitulados por los condes de Pallars, el origen de su autoridad —en la medida que nos ha sido posible determinar— y el ámbito de su actuación, nos cabe interrogarnos sobre las causas de esta diversidad en la documentación aquí estudiada. Amén de que responda —ya lo dijimos al inicio de este estudio— a la realidad notarial de la Cataluña de aquella época ¿pudo el negocio documentado determinar el ser confeccionado por un notario en concreto?

A lo largo del recuento de la intervención de los distintos notarios y como puede apreciarse gráficamente en los cuadros anexos, vemos que los negocios se repiten en cada uno de ellos. Por ejemplo: Pedro Giráldez, notario de Cervelló por los condes de Pallars, documenta una absolución, y Bernardo de Ponts, notario de Berga, lo hace igualmente. Una donación la puede realizar un notario condal ²⁶¹ u otro eclesiástico ²⁶²; una confirmación de franquicias la realiza uno condal ²⁶³ o real ²⁶⁴ y así podrían enumerarse muchos ejemplos. Vemos pues que el negocio documentado no es el motivo de que la confección del documento sea realizado por un notario u otro. En otras palabras, cualquier notario lógicamente está habilitado para la expedición de cualquier documento, sea cual sea su naturaleza jurídica.

El destinatario del documento podría ser entonces el factor determinante en la elección de notario, aunque nunca exclusivo. De hecho, vemos que en sus relaciones con el rey, los condes de Pallars acuden normalmente

261. A.C.A., p. J II, doc. n.º 3591.

262. B.C., ms. 426, fol. 75r-v.

263. A.D.M., Pallars, leg. 9, doc. n.º 340, fols. 202r-203r; fols. 204v-213v; Sec. Hc.ª, leg. 130.

264. A.D.M., Pallars, leg. 9, doc. n.º 340, fols. 45r y 203v-204v.

a un notario de creación real y en sus relaciones con universidades o vasallos de su condado lo hacen a otro de propia creación. Gran parte de los documentos de índole administrativo y feudal han sido confeccionados por notarios condales, aunque —repetimos— no siempre .

A este segundo factor, habría que añadir las circunstancias especiales que rodean la confección de un documento, como es el lugar concreto donde se halla el conde en esos momentos, ya que si está fuera de sus dominios, tendrá que acudir sin más al notario que ejerza su *officium* en dicho lugar.

Si comparamos los notarios que confeccionaron los documentos de los condes de Pallars con los que realizaron los documentos de personas que vivían en dicho condado, podemos ver:

- Documentación condal:
 - Alternancia preferente de notarios condales y notarios reales.
 - Excepcionalmente, notarios rectorales.
 - Título: *notarius publicus* con alguna excepción en que se denomina *scriptor publicus*.
 - Indistintamente: *scripsi* o *scribi feci*.
- Documentación del condado:
 - Predominio de notarios rectorales.
 - Excepcionalmente algún notario real, eclesiástico o condal.
 - Título: *rector et notarius publicus*; *clericus et notarius publicus*.
 - El rector normalmente: *scribi feci*; y el *clericus* o simplemente notario: *scripsi*.

Por último y como ya hemos apuntado anteriormente, quizás los condes de Pallars contaron con una incipiente escribanía donde se confeccionaron documentos intitutados por sus titulares que eran realizados por escribas o notarios que estaban a su servicio; un lugar, además, donde se guardarían los sellos con lo que los condes de Pallars validaban algunos de su documento. Desgraciadamente los documentos son pocos en noticias sobre este tema y no podemos precisar. Es muy significativo, no obstante, que la condesa Sibilia incluya en la relación de legados de su testamento, entre las personas que estaban a su servicio, a un escribano y a un correo. El estudio de lo documentación condal posterior a la que aquí hemos manejado, concretamente la relativa a la segunda mitad del siglo XIV posiblemente nos ayudaría a determinar con mucha mayor precisión la existencia o no de una oficina condal expedidora de documentos.

NOTARIOS DE CREACION CONDAL

NOMBRE	DATA	TITULO	AMBITO	CONSCRIPTIO	NEGOCIO DOCUMENTADO	NUM. DOCUMENTO
Arnaldo de Tàpies.....	1289-97	scriptor iuratus.....	curia Berga.....	scripsi.....	sentencia señorial.....	A.C.A., p. A II, 299
Guillermo de Hortonedá.....	1292	notarius.....	Salàs y Gerri.....	».....	conf. de privilegios.....	A.D.M., p. 9-340
Ramón Pomer.....	1296	notarius publicus.....	Tirvia.....	».....	compr. para arbitraje.....	A.D.M., p. 1-40
Ramón de Cerchs.....	1297-98	scriptor publicus.....	Condado de Pallars.....	».....	promesas de fidelidad.....	A.D.M., p. 10-387; 11-471; 14-738; 15-806; 17-994, 995, 1043; 18-113; 19-1190, 1202; 20-1274; 16-914, 915
Bartolomé de Hortonedá.....	1297-1305	notarius publicus.....	Condado de Pallars, Gerri y Cortis.....	scribi feci.....	promesa; confirmación.....	A.D.M., p. 18-1104, 1105
Guillermo de Ginebret.....	1304-15	».....	Pobla de Lillet y Mata-plana.....	scripsi.....	permuta; prenda.....	A.C.A., p. J II, 2061, 2146.
Bernardo Bonet.....	1307-10	».....	Gerri y Cortis.....	scribi feci.....	pago.....	A.D.M., sin sig.
Montaner de Nas.....	1313-19	».....	Valle de Cardós.....	scripsi.....	test. notarial.....	A.D.M., p. 16-918
Juan de Berrós.....	1313-19	».....	Valle de Aneu y Espot.....	scribi feci.....	nombramento de tutor; do- c. de franquicia.....	A.D.M., p. 17-1007; 21-1278
Ramón Roger de Ses.....	1313	».....	Valle de Aneu.....	scripsi.....	nación.....	A.D.M., p. 12-574
Pedro de Capella.....	1315-25	».....	Sort.....	scribi feci.....	conf. de franquicia.....	A.D.M., p. 9-340; Hc ^a , 130
				scripsi.....	conf. de franquicia.....	A.D.M., p. 9-340
					poder; test. notarial.....	A.D.M., p. 1-60; 19-1026, 1192, 1204; 20-1261; A.C.A., p. J II, 3397
					conveniencia; donación; conf	
Pedro Samora.....	1315-26	notarius publicus.....	Condado de Pallars, Sort, Solanel, Erviny y Olp.....	scripsi.....	apoca.....	A.D.M., p. 11-496, 16-922
Guillermo Noguera.....	1317-19	».....	Condado de Pallars.....	».....	test. notarial; prestación de homenaje.....	A.D.M., p. 12-601, 602, 603
Bernardo de Berrós.....	1356-59	».....	Condado de Pallars, Valle de Aneu y Espot.....	».....	copia certificada de conf.....	A.D.M., Hc ^a , 130
Ramón de Montsor.....	1319	».....	Malmereat.....	scribi feci.....	test. notarial.....	A.D.M., p. 16-968
Bartolomé de Arnaldo.....	1321	».....	Llavorst y Escaló.....	».....	sentencia arbitral.....	A.D.M., p. 12-577

NOMBRE	DATA	TITULO	AMBITO	CONSCRIPTIO	NEGOCIO DOCUMENTADO	NUM. DOCUMENTO
Bernardo de Montaner.....	1321	* *	Llavors y Escaló.....	scripsi.....	sentencia arbitral.....	A.C.B., div. ar. 79-79
Pedro Giráldez.....	1322-24	* *	Cervelló.....	* scribi feci.....	absolución; poder.....	A.C.A., p. J II, 4089.
Gabriel Ferrer.....	1322	* *	Cervelló.....	* * scribi feci.....	mandato.....	A.D.M., P, 1-68
Arnaldo.....	1327	scriptor.....			poder.....	A.C.A., p. J II, 3897 A.D.M., P, 1-63
Bernardo de Ponts.....	1288-1309	notarius publicus.....	Berga.....	scripsi.....	absolución.....	A.C.A., p. J I, 362; A II 297;
				scribi feci.....	mandato; test. not.; renuncia	J II, 590, 759, 1501, 1318,
					acuerdo; conf.; convenien-	2381, 2382, 2419.
					cia; absolución; cesión; re-	
					paración.....	A.D.M., P, 1-39; 9-340; 16-916
NOTARIOS DE CREACION REAL						
Pedro Martí.....	1289	* *	Barcelona.....	scripsi.....	test. notarial.....	A.D.M., P, 1-41
Pedro de Oló.....	1294-95	* *	Barcelona.....	scribi feci.....	promesa de pago.....	A.C.A., p. J I, 421 A.D.M. Hc, 129
Miguel de Antiga.....	1295	* *	Barcelona.....	scripsi.....	promesa.....	A.C.A., p. J II 328
Pedro.....	1295	* *	Barcelona.....	scribi feci.....	promesa de pago.....	A.D.M., Hc, 129
Matteo Botella.....	1297-1309	* *	General.....	scripsi.....	venta.....	A.C.A., reg. 24, f. 1r-3v; p. J
				scribi feci.....	test. not.; poder; promesa;	II, 811, 813, 814, 815, 816
Nicolás de Sarator.....	1298	* *	Barcelona.....	scribi feci.....	devolución.....	A.C.A., p. J II, 989
Esteban de Puig.....	1299	* *	Barcelona.....	scribi feci.....	protestación.....	A.D.M., P, 1-52
Bernardo Huguet.....	1301	* *	Lérida.....	scribi feci.....	ratificación.....	A.D.M., P, 20-129
Guillermo de Pulcrovehí.....	1301	* *	Lérida y General.....	scripsi.....	concesión.....	A.C.A., p. J II, 1623
Bernardo de Villarrubia.....	1299-1309	* *	Barcelona y General.....	scribi feci.....	poder.....	A.C.A., p. J II, 1623
					manumisión; venta; c. de	A.C.B., B. VII. 1299, f-m f.
					pago; cesión; prenda; pro-	17r-v; 1302 m-j. f. 84 r-v, 85
					mesa; mandato; permuta.....	r-v, 86v-87r, 88v-89r, 89r, 89
						r-v, 101v.
Pedro de Alós.....	1304	* *	Lérida.....	scribi feci.....	absolución.....	A.C.A., reg. 206, f. 63r-66v, 68r-v
Bartolomé March.....	1311	* *	Barcelona.....	* scribi feci.....	B.C., ms. 426, f. 77r-78r	
Berenguer de Valsera.....	1311	notarius publicus.....	Barcelona y General.....	scripsi.....	sentencia arbitral.....	A.D.M. P, 19-1181
Pedro de Miravet.....	1311	* *	Lérida y su veguería.....	scribi feci.....	promesa matrimonial.....	A.D.M., P, 1-64
					test. notarial.....	A.D.M., P. 16-920

NOMBRE	DATA	TITULO	AMBITO	CONSCRIPTIO	NEGOCIO DOCUMENTADO	NUM. DOCUMENTO
Guillermo Torell.....	1312	*	Barcelona.....	* *	promesa de pago.....	A.D.M., P, 16-921
Pedro de Font.....	1315	*	General.....	scripsi.....	test. not.; poder; c. de pago	A.C.A., p. J II, 3396, 3397, 3398
Jaime de Folquer.....	1315-20	*	Barcelona.....		prórroga; poder; devolución;	A.C.A., p. J II, 3372, 3528, 3530, 3760, 3761, 3762, 3765
Guillermo Agustí.....	1316-23	*	General.....	* *	test notarial.....	A.C.A., p. J II, 3470, 3471, 3897,4009, A.D.M., P, 1-59
Pedro de Folquer.....	1317-20	scriptor regis.....	Barcelona y General.....	scripsi.....	test. notarial.....	A.C.A., p. J II, 3528, 3763
Pedro Aguiló.....	1317	notarius publicus.....	General.....	scribi feci.....	test. notarial.....	A.C.A., p. J II, 3540
Bernardo de Liminyana.....	1319	*	Lérida.....	scripsi.....	test. notarial.....	A.D.M., P, 17-1039
Valentín de Pera.....	1321	*	General.....	scribi feci.....	dote; cesión; promesa.....	A.D.M., P, 1-66, 67
Bernardo de Horts.....	1321	*	Barcelona.....	* *	requerimiento.....	A.C.B., div. C(e), c. 17-7 2447
Guillermo Gallard.....	1327	*	Puigcerdá y Cerdaña.....	scripsi.....	poder; test. notarial.....	A.D.M., P, 1-61, 62 2691

NOTARIOS DE CREACION ECLESIASTICA

NOMBRE	DATA	TITULO	AMBITO	CONSCRIPTIO	NEGOCIO DOCUMENTADO	NUM. DOCUMENTO
Arnaldo de Gurb.....	1290	capellanus y rector...	Rivert.....	scripsi.....	test. notarial.....	A.D.M., P, 17-1054
Jaime Moixella.....	1300	notarius publicus.....	Seu de Urgell.....	»	donación.....	A.C.U., c. gr-1
Bernabé de Ribalta.....	1303	»	Seu de Urgell.....	»	venta.....	A.C.U., c. gr-1
Bernardo Maig.....	1308	»	Tremp.....	»	donación.....	B.C., ms. 426, f. 75r-v
Ferrer de Soler.....	1316-26	»	Salas.....	»	test. notarial; promesa de pago.....	A.D.M., P, 15-866; 17-998, 999, 1000, 1001, 1002
Arnaldo de Santjaume.....	1318	»	Monasterio Ripoll.....	suscribi.....	poder.....	A.C.A., p. J II, 3591
Pedro de Cortacans.....	1318	scriptor iuratus.....	Monasterio Ripoll.....	scripsi.....	poder.....	A.C.A., p. J II, 3591
Bernardo de Santipere.....	1319	notarius publicus.....	Salas.....	»	poder.....	A.D.M., P, 17-1034
Jaime de Santjaume.....	1325	»	Tremp.....	scribi feci.....	test. notarial.....	A.D.M., P, 10-343
Pedro Amill.....	1327	»	Tremp.....	»	promesa de pago; testamento	A.D.M., P, 1-63; 11-500

NOTARIOS QUE CONFECCIONARON DOCUMENTACION DEL CONDADO DE PALLARS

NOMBRE	DATA	TITULO	AMBITO	CONSCRIPTIO	NEGOCIO DOCUMENTADO	NUM. DOCUMENTO
A.D.M., P., 11-4 38	donación.....	scribi feci.....	San Esteban de Mallon..	Guillermo de Mordens ?.....	1291	notarius.....
A.D.M., P., 18-1134; 20-1263	donación.....	scripsi.....	Valle de Lirp.....	Arnaldo de Bernuy.....	1291-92	* publicus.....
A.D.M., P., 16-913	donación.....	».....	Valle de Cardós.....	Montaner de Nas *.....	1291	* ».....
A.D.M., P., 17-1063; 1064	donación; test notarial.....	».....	Liminyana.....	Arnaldo.....	1294-304	* ».....
A.C.A., p. J II, 297, 298, 380	reconocimiento; test. not.....	».....	Berga.....	Bernardo de Ponts *.....	1294-304	y clericus.....
A.C.A., p. J II, 366, 417, 590	prestación de homenaje; test. notarial; venta; promesa.....	scribi feci.....				notarius publicus.....
A.C.A., p. J II, 995, 201 7,						
A.D.M., P., 16-917; Hc ^a , 119	promesa de pago; concordia.....	scripsi.....	Tremp.....	Lorenzo de Vitella.....	1297	* ».....
A.D.M., P., 1-48; 17-1090	test. notarial.....	scribi feci.....	Conques.....	Pedro Oriol.....	1297	rector y notarius publicus.....
A.C.U., II						
A.C.U., II	test. notarial.....	scripsi.....	Conques.....	Domingo de Portynanes ?.....	1297	notarius publicus.....
A.C.U., I, 2, 10	venta, donación, absolución.....	».....	Seu de Urgell.....	Pedro de Bellpuig *.....	1299-1300	
A.D.M., P., 18-1134; 20-1263	testamento; súplica; c. de pago.....	».....	Gerrí y Cortis.....	Bernardo Bonet *.....	1304-21	* ».....
A.D.M., P., 1-84; 17-996; 11-482	promesa; homenaje.....	scribi feci.....	Tremp.....	Pedro Arnill *.....	1304-25	notarius publicus.....
A.D.M., P., 14-725	donación.....	».....	Salàs.....	Guillermo Tallada.....	1304	* ».....
				Ramón de Hortonedá.....	1305	rector y notarius publicus.....
A.D.M., P., 11-489, 490, 491	dote; prenda; promesa de pago.....	».....	Bernuy.....			
A.D.M., P., 16-919	entrega de potestad.....	scripsi.....	Assoa.....	Pedro de Sala.....	1306	notarius publicus.....
A.D.M., P., 15-857, 862, 863	homenaje; promesa; donación; promesa de pago.....	scribi feci.....	Peçonada.....	Bernardo Gylla.....	1306-23	rector y notarius publicus.....
11-500++						
A.D.M., P., 20-1230	poder.....	scripsi.....	Gurp.....	Guillermo de Castellón.....	1308	capellanus y notarius rector y notarius publicus.....
A.D.M., P., 15-858, 859	permuta; seguridad.....	scribi feci.....	Figuerola.....	Guillermo Canal.....	1310	rector y notarius publicus.....
A.D.M., P., 15-860	donación.....	scripsi.....	Galliner.....	Ramón de Torena.....	1312	presbiter y notarius publicus.....
A.D.M., P., 11-492	donación.....	scribi feci.....	Sta. María de Arate ?.....	Ramón de Olusa.....	1313	rector, decanus y notarius publicus.....

NUMBRE	DATA	TITULO	AMBITO	CONSCRIPTIO	NEGOCIO DOCUMENTADO	NUM. DOCUMENTO
Ramón Cap...	1315	rector y notarius publicus	reconada	»	mandato	A.D.M., P., 15-861
Clemente de Salavert	1316	notarius publicus	real: general	»	c. de pago	A.D.M., P., 17-997
Alegret Filla ?	1310	notarius publicus	Mon	scribi feci	dote	A.D.M., P., 11-493
Guillermo de Sanayites ?	1316-22	presbiter, proporcio-	Sra. Maria de Arate ?	»	test. notarial; prenda	A.D.M., P., 11-486, 500 + 500++
Bernardo Escrava	1317	notarius publicus	Servoles	»	firma de doto	A.D.M., P., 11-494
Bernardo Beltrán	1317	rector y notarius publicus	Figuerola	»	revocacion	A.D.M., P., 17-1061
Pedro Mulner	1318-19	»	Liminyana	scripsi	poder; venta	A.D.M., P., 17-1065, 1066; Hc ^a , 122
Gil de Fer ?	1318-19	notarius publicus	Liminyana	»	promesa de pago; donacion	A.D.M., P., 17-1073, 1074, 1084, 1091, 1092, Hc ^a , 120
Guillermo Bolluga	1318-20	»	Vilanova de Medía	scribi feci	promesa; absolucion; acue-	A.D.M., P., 17-1062, 1069, 1070, 1071, 1072, 1076, 1077,
Andrés Solanell	1319	»	Tremp	scripsi	go; poder; promesa de pa-	1078, 1079, 1080, 1082
Ramon de Submonts	1318-20	»	Vegueria de Pallars	scribi feci	apoca; donacion	A.D.M., P., 17-1081, 1085
Guillermo de Vilamur	1320	rector y notarius publicus	Vilanova de Medía	scribi feci	sentencia; test. notarial, c	A.D.M., P., 17-1067, 1075,
Andrés Tartaren ?	1320	notarius publicus	Liminyana	scripsi	Je pago; promesa de pag	1083, 1068; Hc ^a , 120
Bernardo Santpere *	1322	»	Salàs	»	poder	A.D.M., P., 17-1029
Pedro de Capellá *	1320-25	»	Sort	scribi feci	requerimiento	A.D.M., P., 17-1086
Ramón de Cortis	1322	»	Salàs	»	absolucion	A.D.M., P., 17-1008
Ferrer de Soler *	1322-26	»	Salàs	scripsi	»	A.D.M., P., 10-408; 11-454
Berenguer Chitot ?	1325	»	Tamarit	scribi feci	venta; entrega	495, 481
Bernardo de Montaner *	1327	capellanus y notarius publicus	Aidí	scripsi	promesa de pago	A.D.M., Hc ^a , 120
Pedro Samora *	1325-47	notarius publicus	Condado de Pallars, sort, Solanell, Enviny y Oup...	»	cesion de doto	A.D.M., P., 15-864, 867
				»	poder	A.D.M., P., 15-868
				»	acuerdo	A.D.M., P., 12-606
				»	pago; venta; protestacion	A.D.M., P., 2-91; 11-450, 481
				»		497, 17-1055

APENDICE DOCUMENTAL

1

1292, septiembre 25.

Ramón Roger I, Conde de Pallars, confirma a la universidad de Sort los privilegios y libertades que le había otorgado Arnaldo Roger I.

B.—Inserto en A.D.M., sec. Pallars, leg. 9, n.º 340, fols. 202r - 203r.

C.—Inserto en A.D.M., sec. Pallars, leg. 9, n.º 340, fol. 44v.

⁸ Noverint vniuersi quod presentem paginam inspecturi quod nos Raymundus/⁹ Rogerii, Dei gratia comes Pallariensis, per nos et omes successores/ damus et confirmamus et affranquimus/ et de nouo confirmamus vobis/¹² Petro Persoa, baiulo de Sort, et Bernardo de/ Sort et Vitali Riba et toti vniuersitati/ hominum de Sort omnia priuilegia//^{102v} et bonas vsancias tam super liberta-/tibus quam franchisesis quam super aliis/³ rebus uobis concessis per bone et memorie/ illustre Arnaldi Rogerii quondam comite de/ Pallars, fratrem nostrum, et ea pro-/⁶ mittimus vobis tenere et obseruare/ per nos et omnes nostros successores et non/in aliquo non contrauenire. Volentes volun-/⁹ tate domini Arnaldi Rogerii, quondam comitis/ de Pallars, habere roboris firmitatem et/ [...] predictorum hominum de Sort benigniter/¹² complacere, protestando tamen quod per exercitum siue exercitus, quos nobis hoc anno/ fecistis, non fiat nobis pro iudicium, nec/ nostris successoribus in debite seruitiorum/¹⁵ aliquatenus perpetratus. Volentes/ insuper omnia priuilegia nostra et/ bonas vsancias nostras perpetuo suo robore//^{103ro} duraturas atque predicta seruanda et singula,/ obligamus nos et omnia bona nostra specialiter/³ et generaliter ubique habita et habenda.

Quod/ est actum septima kalendas octobris anno Domini/ millesimo ducentesimo nonagesimo secundo./

⁶ Sig(*signum*)num illustrissimi Raimundi Rogerii, comitis/ predicti, qui predicta omnia et singula laudo et approbo/ et firmo testesque firmare rogo.

Testes/⁹ huius rei sunt: Arnaldus de Montcortes et Galcerandus/ de Castro Arnaldi, miles, Guillelmus Cescalo et Guillelmus,/ baiulus de Nua./

¹² Ego Guillelmus de Ortanea (sic), notarius/ de Salas pro domino comite et de Gerre pro domino abbate, hec scripsi meoque sig(*signum*)no clausi die et anno prefixis..

1297, julio 14.

Sibilia, condesa de Pallars, permuta el valle de Cabdella con Guillermo de Casteuvell a cambio de los valles de Berrós, Espot, Useu y el castillo de Llord.

B.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 18, n.º 1104. Copia coetánea, dos ejemplares con la misma signatura.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 485r-v. LLOBET I MAS: *Cronología*, fol. 64r.

Nouerint vniuersi presentes pariter et futuri quod cum magna esset guerra inter nobiles Vgonem de Mataplana, uirum domine Sibilie comitisse Pallariensis, filie et heredis uniuersalis ex testamento nobilis Arnaldi Rogerii condam comitis, patris eius, et toti (1) die illa duceretur inter eundem et Arnaldum de Yspania et/ Rogerium, filium eiusdem, detinentes uallem de Aneu et de Cardos. Et adducendum dictam guerram haberent dicta comitissa et Vgo, uir eius, ual de Nectarium, castrum de Berros cum ualle eiusdem, quod pro olodio (2) habebat et tenebat francho et libero Guillermus de Castroueteri, vasallus et feudatarius dicte comi-/³ tisse. Et eadem comitissa et uir eius Vgo longe pertractassent cum dicto Guiylermo permutacionem fieri de dicto castro et ualle de Berros ac etiam hominibus et feminis, terminis, adempruiuis, memoribus, decimis, pernis, questiis, acapitis;/⁹ et cum omni mero et mixto imperio et iurisdictione alta et baxa; et cum molendino et hedificiis aliis, quibuscumque constructis et construendis in predictis locis et quolibet eorum seu parte eius; et cum omnibus iuribus ad predicta spectantibus et dominicaturis, oste, excercitu et caualcata, ioua,/ carrigio, adempruiuo quolibet alio, quod dictus nobilis Guillermus habet uel habere debet in predictis locis uel alibi racione eorundem uel alterius eorum, tam pro alodio quam pro feudo.

Item ordinauit difiniendo et arbitrando idem dominus rex cum deliberacione magna quod dictus Guiylermus de Castroueteri et sui in perpetuum/ habeat pro cambio et permutacione in emenda predictorum villas uocatas Capdela et Podium de Capdela et totam uallem eiusdem cum hominibus et feminis, cum laboracionibus et hedificiis, quibuscumque constructis et construendis, herbis, pratis, paschuis, memoribus, siluis, garricis, stratis,/¹² caminis et uiis publicis, cum fontibus correntibus et aquis quibuscumque <et stagnis> et censu piscium eorundem; cum mero et mixto imperio et iurisdictione alta et bassa, et cum omni dominio et districtu, decimis, acapitis, adempruiuis et exaccionibus, angariis et perangariis, cum oste, exercitu/ et caualquata et cum omnibus censibus et iuribus, quibuscumque eidem comitisse competentibus uel competituris pretextu empcionis facte dicte uallis per dominum Arnaldum Rogerii, quondam comitem, patrem eius, seu alia qualibet racione; cum militibus, uassallis, feudatariis et hominibus generosis/ et ceteris, qui sunt in dicta ualle; et cum omnibus aliis usibus, iuribus et pertinenciis suis et cum hominatio et seruicio omnium et singulorum predictorum et iure pleno quod dicte comitisse competit uel competere potest.

Quam quidem uallem et homines et redditus eiusdem exhoneret/¹⁵ dicta comitissa ab omni quolibet creditore tam uallis quam extranei. Et absoluat homines ab omni fidelitate et homagio ac naturalitate et quod mandet nobili Guiylermo prestari et eidem attendi, ut uero et eorum domino naturali; et eundem in possessionem corporalem inducat/ omnium et singulorum predictorum ac etiam sibi contra cunctos de mundo faciat guarentiam legalem. Et isto etiam modo quod si dicta uallis uel pars eius

(1) *Sic.*

(2) *Sic.*

uel pars partis, in totum uel in partem, iure aliquo siue causa euiceretur ab eodem Guiyльмо uel suis, quod dicta domina comitissa satisfaciat illis/ qui ius aliquod habere inuenti fuerint in dicta ualle uel parte eius in denariis uel alibi, in terra uel hominibus sine diminutione locorum ei irium (3) predictorum que nunc in dictum Guiyльmum transferuntur.

Que quidem omnia et singula habeat dictus Guiyльmus et sui in perpetuum, ut supradictum est,¹⁸ cum omnibus et singulis superius expressatis et aliis que expressari, nominari seu excogitari possunt ad bonam fidem et uerum ac ratum intellectum. Et ea omnia et singula teneat ipse et sui predicta domina comitissa et suis ad feudum honoratum. Pro quibus ipse et sui faciant dicte/ comitisse et suis homagium et alia, que pro feudo honorato sunt in Catalonia, ad sanum intellectum fieri consueta et ad alia faciendum minime teneatur.

Et dictus dominus rex cum uilla de Capdela teneatur pro eo ab eadem comitissa et suis in feudum, de quo poterat et debebat habere seruicium,/ consentit et assensum prestat predictis omnibus et singulis concedendo eidem comitisse et suis uillam uocatam Capdela ad feudum honoratum. Et quod dicto nobili Guiyльмо per eadem concedatur ad feudum honoratum, retinendo quod comitissa et sui teneant pro eodem domino rege et/²¹ suis dictam uillam de Capdela ad feudum et eidem homagium facere teneatur et ipsa et sui que pro feudo honorato fieri debent cui ordinacioni laudo uel arbitrio dicto uel composicioni, ut superius est relatatum, sigillatim et singulariter.

Et nos domina Sibilia et uir eius, Vgo de Mataplana/ non ui coacti nec dolo seducti, set bonis animis ac spontaneis nostris uoluntatibus ex certa sciencia et proposito attendentes summam nostri et nostrorum utilitatem cercioratique de iure, quod nobis competit in ualle de Capdela; renunciantes expresse iuri prohibenti alienacionem rei dotalis fieri et aliis omnibus excepcionibus iure et facti tam pretextu etatis minoris, quam eciam priuilegii impetrati uel impetrandi; recipientes a uobis nobili Guiyльмо de Castroueteri castrum de Berros et uallem eiusdem et ius quod uobis competit racione feudi in castro de Leort et ualle d'Espot et de Osue, concedimus uobis/²⁴ et uestris per nos et nostros uallem de Capdela ad feudum honoratum, et superius est expressum. Facientes contra cunctos uobis legalem guarentiam sub ypothecam omnium bonorum nostrorum, recipiendo a uobis pro dicto feudo homagium manuale, exeuntes nos de possessione omnium et singulorum/ predictorum et uos ac uestros ponendo in corporealem possessionem cum hoc presenti publico instrumento perpetuo ualituro.

Mandantes omnibus militibus, baronibus et aliis uassallis nostris et feudatariis et aliis cuiuscumque condicionis existant in dicta ualle comorantibus, quod uobis nobili Guiyльмо de/ Castroueteri attendant et hobediant et homagium prestant ut uero et eorum domino naturali et de omnibus censibus et iuribus uobis spectantibus respondeant bene et fideliter, sicut nobis et nostris usi sunt respondere tenentur, absoluendo eos ab omni homagio et fidelitate quam nobis teneantur/²⁷ racione et modo quo supra. Promittentes contra cunctos uobis et uestros per nos et nostros bonam et legalem facere guarentiam sub ypothecam omnium bonorum nostri comitatus et Berguedani, renunciantionibus quibus supra repetitis et aliis pro nobis facientibus in hac parte. Iurando ego dicta/ comitissa supra sacro sancta quatuor Dei Euuangelia et cru(*signum*)cem Domini contra predicta non uenire aliqua racione per me seu per interpositam personam, sic Deus me adiuuet et hec sancta Dei Euuangelia et crux Domini coram me posita et a meis propriis manibus corporaliter tacta./ Et pro maiori uestra uestrorumque securitate damus uobis et uestris fidanciam saluetatis et guarentie legale illustrissimum dominum Iacobum, Dei gratia regem Aragonum, presentem et consencientem, qui quidem ipse et sui uobis et uestris nobiscum et sine nobis et nostris faciat habere, tenere et/³⁰ contra cunctos possidere predictam uallem et iura ac donaciones altas et baxas eiusdem supra nominatas.

Et ego Guiyльmus de Castroueteri, miles et dicte comitisse feudatarius, assensum ex certa sciencia prebeo et eadem omnia et singula aprobo et confirmo et uos dominam

(3) Sic per iurium.

Sibiliam comitissam/ et uirum uestrum in corporalem possessionem pono de castro uocato Berros et tota ualle eius, quod habeo pro francho alodio, et feudo castri de Leort et uallis d'Espot et uallis de Osue cum omnibus iuribus et pertinenciis uniuersis eiciens me de possessione corporali omnium et singulorum/ predictorum. Et recipio de uobis per me et meos ad feudum honoratum uallem de Capdela, faciens uobis homagium manuale pro eadem. Et promitto predicta et singula attendere et in nullo contrauenire per me seu per interpositam personam, renuncians super hoc omni excepcioni iure et facti, uis,³³ metus atque doli et priuilegio militari; remanens homo uester pro ualle predicta, quam a uobis recipio in permutacione locorum predictorum ad feudum honoratum hore et manibus commendatus uobis homagium faciens de presenti; et recipiens inuestituram predictae ualle et omnium iurium/ spectancium domino eisdem tam in personis quam rebus.

Et nos Iacobus, Dei gratia rex Aragonum, cerciorati de iure nostro quod nobis competit in uilla de Capdela predictis assensum procuramus et uolumus et mandamus inuolabiliter obseruari. Constituentes nos fidanciam saluetatis et/ guarentie uobis nobili Guiyllermo de Castroueteri et uestris ad preces et instanciam predictorum. Promittentes quod predictam uallem faciemus uobis et uestris habere, tenere et pacifice contra cunctos possidere sub ypothecam et speciali obligacione bonorum regni nostri./

³⁶ Quod est actum pridie idus iulii, anno Domini M^oCC^o nonagesimo septimo.

Sig(*signum*)num illustrissimi domini Iacobi, Dei gratia regis Aragonum, qui ut compromisarii cognitore et difinitore ac principales quo ad ea que regnum tangunt et fidancia saluetatis et guarentie/ firmamus, prestantes assensum omnibus et singulis supradictis et mandantes a partibus inuolabiliter obseruari testibusque firmari rogamus et predicta in formam publicam redigi per notarium infrascriptum et diuidi per alphabetum.

Sig(*signum*)num mei domine Sibilie, comitisse Pallariensis, que ex certa/ sciencia predictam permutacionem facio et iurata aprobo et confirmo de uoluntate uiri mei Vgonis predicti omnia et singula supradicta et rogo testibus firmari.—Sig(*signum*)num mei Vgonis de Mataplana, uiri dicte domine Sibilie comitisse, qui predicta laudo, aprobo et confirmo/³⁸ et eisdem assensum expresse prebeo ac testibus firmari rogo.

Sig(*signum*)num Guillermi de Angularia, qui testis rogatus interfui omnibus et singulis supradictis et pro teste me subscribi facio.—Sig(*signum*)num Betrandi de Aquilario, Berengarii de Pegera, Guiyllermi de Noet et/ Petri de Aquilario, scutiferi, testium rogatorum firme et iuramenti domine Sibilie, comitisse predictae, qui pro testibus fecimus nos subscribi./

Ego Bartholomeus de Ortoneta, publicus notarius de Gerre et de Curtibus, hoc scribi feci cum literis suprapositis in XII^a linea ubi dicitur «stagnis» et per alphabetum diuisi et meo sig(*signum*)no clausi die et anno prefixis.

3

1297, agosto 12. Peramea.

La universidad de Senterada promete fidelidad a Hugo de Mataplana y Sibilia, condes de Pallars, y les presta homenaje.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 15, n.º 805. Pergamino de 205 x 161 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre clara. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 349r.

Nouerint vniuersi quod ego Petrus Suyner, sagio de Sancta Gratia, et Guillermus de Muntlobar et Raimundus den/ Andreu et Petrus Suyner et Raymundus de Folerio,

omnes de Sancta Gratia, per se et per totam vniuersitatem/³ proborum hominum castri et ville de Santa Gratia, ex certa sciencia per nos et per totam vniuersitatem et prolem nostram natam/ et nascituram confitemur et recognoscemus vobis nobili domino Vgoni de Mataplana, Dei gratia comiti Pallariensi/ et domino de Berga, stipulanti et recipienti nomine uestro et nomine domine Sibilie, Dei gratia comotisse Pallariensis/⁶ et domine de Berga, vxori uestre, et uestris quod sumus et fuimus filii hominum propriorum et solidorum nobilis domini/ Arnaldi Rogerii, Dei gratia comitis Pallariensis. Et promittimus vobis et cui volueritis esse fideles et legales et obedire/ vobis et uestris, sicut vassalli tenent obedire suo domino proprio et naturali, et quod nunquam faciemus uel clamabimus/⁹ alium dominum uel dominam nisi tantum vos et uestros successores, prout superius dictum est. Renunciantes quantum/ ad hec omne priuilegio et immunitati castri uel ville seu loci, quibus per aliquam prescriptionem habitacionis uel alio/ quocumque modo possemus contra predicta uenire. Et in recognicione veri domini, nos omnes supradicti nomine nosotro et/¹² tocius vniuersitatis castri Sancte Gratia facimus homagium vobis dicto nobili domino comiti, nomine uestro et nomine/ nobilis domine Sibilie, vxori uestre, hore et manibus comendatum ad consuetudinem Cathalonie.

Quod homa-/ gium prestitio, predictus nobilis mandauit sibi fieri de predictis per me infrascriptum notarium publicum instrumentum./

¹⁵ Quod fuit factum apud Petram Mediam in portico ecclesie II° idus augusti, anno Domini M°CC°XC°VII°./

Testes huius rey sunt: Berengarius de Pegaria et Bertrandus de Monteclaro, miles, et Guillelmus de Noeto/ et Petrus de Ger, domicelli, et capellanus de Petramedia./

¹⁸ Ego Raymundus de Cerchs, scriptor publicus comitatus Pallariensis, auctoritate predictorum dominorum comitis et comitisse/ qui hoc scripsi et clausi hoc meo sig (signum)no.

4

1297, agosto 15. Peramea.

Alamán de Toralla, caballero, promete fidelidad a Hugo de Mataplana, conde de Pallars y señor de Berga, y le presta homenaje.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 17, n.º 995. Pergamino de 198 x 149 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre clara. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa.

B.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 17, n.º 995. Copia certificada en papel de 1511, noviembre 29, efectuada por Andrés Ferrer, notario real.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 434v. LLOBET I MAS: *Cronología*, fol. 64r.

Nouerint vniuersi quod nos Alamanus de Toraylla, miles, ex certa sciencia per nos et omnes nostros natos/ et nascituros confitemur et recognoscimus vobis nobili domino Vgoni de Mataplana, Dei gratia/³ comiti Pallariensi et domino de Berga, quod nos et totam nostram progeniem quod sumus et fuimus/ filii propriorum militum et solidorum nobilis domini Arnaldi Rogerii, Dei gratia comitis Pallariensis et domini de Berga/ condam, patris nobilis domine Sibilie, Dei gratia comitisse Pallariensis et domine de Berga, vxoris uestre, et suorum/⁶ predecessorum comitatus Pallariensis et de districtu et iurisdiccione eiusdem; et quod tenemus per uos in/ feudum seu feuda ut in instrumentis antiquis continetur. Et promittimus uobis et cui uolueritis esse fideles et/ legales et obedire vobis et uestris sicut vasallus tenetur obedire suo domino naturali; et quod taciemus/⁹ vobis et uestris totum illum seruicium quod vobis et uestris consueuimus

facere et facere debemus; et quod nunquam/ faciemus uel clamabimus alium dominum uel dominam in dictis feudis nisi uos et uestros successores, prout superius/ dictum est. Et in recognitionem veri domini nos dictus Alamanus de Toraylla facimus uobis de preستي,¹² nomine uestro et nomine nobilis domine Sibillie, Dei gratia comitisse Pallariensis et domine de Berga, uxori uestre,/ homagium hore et manibus comendatum secundum vsaticos Barchinone et consuetudinem Cathalonie./

Quo homagio prestituto predictus nobilis comes mandauit sibi fieri de predictis per me infrascriptum notarium/ publicum instrumentum.

Quod est actum apud villam de Petramedia XVIII^o kalendas septembris, anno Domini/¹⁵ M^oCC^oXC^o septimo.

Testes huius rey sunt: venerabiles Sancius Anerii, abbas Gerrensis, et Guillelmus/ de Perues et Berengarius de Pegaria et Bertrandus de Monteclaro, milites, et Bernardus de Ortoneda, iudex comi-/ tatus Pallariensis.

Ego Raymundus de Cerchs, publicus scriptor comitatus Pallariensis,/ auctoritate predictorum nobilium comitis et comitisse hec scripsi et clausi hoc meo sig(*signum*)no.

5

1298, septiembre 26.

Hugo de Mataplana y Sibilia, condes de Pallars y señores de Berga, confirman y entregan a Ramón de Bellera los castillos de Olp y Obac y le prometen la de Burg, Roní, Guilareny y el lugar de Montanis cuando sean recuperados y Ramón de Bellera les presta homenaje por los mismos.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 16, n.º 915. Pergamio de 443 x 218 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre clara. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa. Carta partida por ABC.

B.—A.C.A., canc. Cart. r. Jaime I, n.º 32. Copia simple en papel del siglo xiv.

C.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 16, n.º 915. Copia certificada en pergamino de 1428, noviembre 20, efectuada por Pedro Ferrer, notario real.

D.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 16, n.º 915. Copia simple en pergamino de 1428, noviembre 20.

E.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 11, n.º 424, fol. 56v-58v. Inserto en doc. de 1428, noviembre.

F.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 16, n.º 940, fol. 22r-26v. Inserto en doc. de 1460, marzo 25.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 56v-58v; 392v-393r. LLOBET I MAS: *Cronología*, fol. 6-v.

ABC... ABC... ABC

Nouerint vniuersi quod nos Vgo de Mataplana, Dei gratia comes Pallariensis et dominus de Berga, et nos domina Sibilia, per eandem comitissa Pallariensis et domina de Berga, gratis et ex certa sciencia per nos et omnes successores nostros presentes et futuros lau-/ damus, approbamus, concedimus et confirmamus siue in presenti redimimus uobis Raimundo de Belera et uestris successoribus im perpetuum castrum de Olone et villas de Zobac, de Roni, castrum de Guilareny et locum de Montanis et castrum de Burch et omnia/³ alia feuda cum terminis eorum, que antecessores vestri quondam pro antecessoribus nostris comitibus Pallariensibus tenuerunt pro eis in feudum. Et in presenti nos dictus Vgo tradimus siue mittimus <uos> in possessionem de castro de Olone et de villis de Zobac cum ter-/ minis eorum. Et quando castrum

de Burch et alia feuda recuperabimus que inimici nostri tenent, promittimus ea uobis reddere et quod ea teneatis pro nobis in feudum, ut dictum est. Item volumus quod omnes processus siue acta, sententiam uel sententias que/ late fuerint de dictis feudis contra antecessores vestros pro seruiciis fallitis uel alio quouomodo per antecessores nosotros contra antecessores vestros, omnia volumus esse cassa et vana et irrita siue nulla.

Hanc autem laudationem, approbationem et concessionem/⁶ et confirmationem siue remissionem uobis et uestris facimus im perpetum, sicut melius dici et intelligi potest ad uestrum uestrorumque saluamentum et bonum intellectum et ad omnes uestras uestrorumque voluntates libere faciendas, prout melius latius et plenius antecessores uestri pro/ antecessoribus nostris predicta tenerunt et possederunt huc usque quouomodo. Et recipientes a uobis pro predictis feudis homagium in recognitionem domini inuestimus vos et uobis inuestituram facimus de predictis feudis iuxta obseruancias Cathalonie. Et vos et/ uestris donetis nobis et nostris successoribus potestates, irati et paccati, de predictis feudis et faciatis nobis et nostris seruicium pro predictis feudis, prout antecessores uestri facere consueuerunt et debent. Et promittimus uobis quod manutenebimus vos sicut dominus tenetur manute-/⁹ nere uassallum suum contra cunctos.

Ad hec nos Raimundus de Belera, recipientes predictam confirmationem et investituram a uobis dicto nobili domino Vgone de Mataplana, comite predicto, et a domina Sibilia, comitissa predicta, et recognoscentes/ ea predicta tenere in feudum pro uobis, facimus uobis dicto domino comiti de presenti homagium ore et manibus comendatum iuxta vsaticos Barchinone in recognitionem domini et quod erimus uobis et uestris fideles et legales contra omnes personas, sicut/ uassallus tenetur domino suo. Promittentes uobis et uestris tradere potestates, paccati et irati, quocienscumque requisiti fuerimus a uobis et facere seruicium quod pro predictis antecessores nostri facere consueuerunt et debent sub obligatione ipsorum feudorum; renun-/¹² ciantes omni iuri, vsui et consuetudini quibus possemus contra predicta iuari.

Actum est hoc in villa de Sort sexto kalendas octobris, anno Domini millesimo ducentesimo nonagesimo octauo.

Sig(*signum*)num Vgonis de Mataplana, Dei gratia comitis./ Sig(*signum*)num Sibilie, eadem gratia comitisse Pallariensis, predictorum qui hec laudamus et firmamus. Sig(*signum*)num Raimundi de Belera predicti qui hec laudamus, firmamus et etiam facimus homagium, prout super continetur./

Testes huius rei sunt: nobiles Guillermus de Angularia et Raimundus de Angularia et Bernardus de Serriano, consiliarius domini regis, Guillermus de Castroveteri, Petrus Arnaldi de Ceruera, vicarius Ilerde, Simon de Gironela,/¹⁵ Arnaldus des Tauil, miles, Bartholomeus de Perauls, abbas de Uotz./

Ego Raymundus de Cerchs, publicus scriptor comitatus Pallariensis, de mandato predictorum domini comitis et domine comitisse hec scribi feci et clausi hoc meo sig(*signum*)no.

1302, julio 28.

Conveniencia entre Guillermo de Ballera, hijo y heredero de Guillermo de Bellera, y Hugo de Mataplana, conde de Pallars y señor de Berga.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 16, n.º 916. Pergamino de 395 x 220 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre clara. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa.

B.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 16, n.º 931, fol. 11r-13r. Copia simple en papel del siglo XIV.

C.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 16, n.º 932, fol. 13v-14r. Copia simple en papel del siglo XIV.

CIT.—B. J. LLOBETS *Recoꝑilación*, fol. 393r. LLOBET I MAS: *Cronología*, fol. 65r.

Nouerint vniuersi quod ego Guillelmus de Belera, filius et heres vniuersalis Guillelmi de Belera de Paylars quondam, recognoscens in ueritate et concedens me etatem legitimam excessisse; attens quod me existentem in pupillari etate/ predictus pater meus decesserit et me heredem vniuersalem in bonis suis instituerit, et Raimundus de Belera, frater meus, post mortem dicti patris mei occupauerit uolenter indebite et iniuste terram meam et que ad expectat ex succes/³ sione dicti patris mei et eandem mihi restituere contradixerit et contradicat et vos Hugo de Mataplana, Dei gratia comes Pallariensis et dominus de Berga, auunculus meus, in ipsa terra recuperanda et restituenda mihi intendatis et promiseritis/ prestare auxilium, consilium et iuramentum et etiam in necessitate mea prestiteritis mihi necessaria mea et cotidie prestatis. Idcirco non seductus ab aliquo nec circumuentus, set gratis et ex certa sciencia et deliberate mente conuenio et promito bona fide et/ firma ac legali stipulacione et sub uirtute iuramenti et homagii inferius prestitorum et etiam sub pena infrascripta uobis nobili domino Hugoni de Mataplana, Dei gratia comiti Pallariensis et domino de Berga, quod ego, cum tenuero terram/⁶ meam et sine terra, iuuabo uos et uestros contra omnes personas et de terra mea, castris, villis et hominibus meis possitis uos ualere contra omnes personas, sicut de uestris propriis hominibus, et nunquam ero contra uos uel uestros uel terram uestram/ nec iuuabo alicui persone aliqua racione contra uos uel uestros nec terram uestram nec malum seu dampnum prestabo uel faciam aut fieri faciam uel consenciam occulte uel manifeste. Imo si scirem quod malum uel dampnum uobis uel uestris aut terre uestre/ inferetur, in continenti faciam illud uobis scire. Et hec iuro per Deum et eius sancta IIII^o Euangelia a me corporaliter tacta seruare, attendere et complere et non contrauenire aliquo iure, racione uel causa. Et ad maiorem cautelam facio uobis pro predictis/⁹ homagium ore et manibus comendatum iuxta vsaticos Barchinone et consuetudinem Cathalonie. Ita quod si in aliquo contrauenirem ipso facto essem periurus et bausator uestre et sola exhibitione ac lectione huius publici instrumenti essem conuictus de periuro et bausia ad consuetudinem Cathalonie et proditore ad forum Aragonie omnibus excusacionibus et ex condimentis pretermisissis et nichilominus ipso facto incurram uobis pro pena et sint uobis incursa et adquisita nomine pene omnia feuda que pro/ uobis teneo et dominus de Belera consueuit tenere pro comite Pallariense

Ad hec nos Hugo de Mataplana, comes predictus recipiens predictam conuenientiam a te dicto Guillelmo de Belera, conuenimus et promittimus tibi bona fide et firma/¹² stipulacione quod iuuabimus te ad recuperandum terram et erimus tibi adiutores et deffensores contra omnes personas, excepto domino rege Aragonum. Et non erimus contra te, nec iuuabimus alicui persone contra te uel tuos, excepto dicto domino rege./ Et hec iuramus per Deum et eius sancta IIII^o Euangelia a nobis corporaliter tacta attendere et seruare et non in aliquo contrauenire.

Actum est hoc quinto kalendas augusti, anno Domini millesimo trescentesimo secundo.

Sig(*signum*)num Guillermi de Belera/ predicti qui predicta laudo, firmo et iuro.—
Sig(*signum*)num Hugonis de Mataplana, Dei gratia comitis Pallariensis, qui predicta laudamus, firmamus et iuramus./

¹⁵Testes huius rei sunt: Iacobus de Montepesato, miles, Bernardus de Aragayl, Petrus de Granerio, Petrus de Niubo et Bertrandus Saig./

Bernardus de Pontibus, notarius publicus Berge, hec scribi fecit et clausit hoc suo sig(*signum*)no.

7

1305, mayo 31.

Sibilia, condesa de Pallars y señora de Berga, entrega en prenda a Guillermo de Erill, señor de Castellvell, la potestad del valle de Cabdella.

B.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 18, n.º 1105. Copia simple en pergamino de 1352, abril 2.

C.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 18, n.º 1105. Copia certificada en pergamino de 1376, junio 16, efectuada por Tomás Gombaldo, notario de Monzón.

D.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 18, n.º 1118, fol. 5v-7v. Inserto en doc. de 1380, marzo 8.

E.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 18, n.º 119. Inserto en doc. de 1380, marzo 26. CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 485v-486v. LLOBET I MAS: *Cronología*, fol. 65v. COY COTONAT: *Sort*, pág. 326.

Hoc est translatum bene et fideliter transumptum a quodam publico instrumento, tenor cuius talis est:

Nouerint vniuersi presentes pariter et futuri quod nos domina Sibilia, Dei gratia comitissa Pallariensis et domina de Bergua, de consilio et uoluntate/ expresse nobili uiri domini Vgonis de Mataplana, uiri nostri, confitemur et in ueritate recognoscimus debere uobis Guyllermo de Erillo, domino de Castroueteri, militi, et uestris decem milia et septuagentos solidorum barchinonensium bone monete, quos/³ de mandato nobilis Raimundi de Vrgio, tutoris nostri, expendistis ad nostram utilitatem in guerra defendendo comitatum nostrum antedictum contra Arnaldum de Yspania e suos ualitores et hostatico quod Bergue tenuistis de man-/ dato predicti nobilis Raimundi de Vrgio, tutoris nostri, quod ac quitacionis que uobis debebatur per dictum virum nostrum. Quia omnia et singula confitemur et in ueritate recognoscimus uos expendisse ad nostram utilitatem tam in dudenda guerra tenendo/ hostatico, quam etiam aliis pro quibus quitacio uobis per virum nostrum, nobilem Huguonem de Mataplana, debebatur. Et quia in promptu non habemus unde nobis satisfacere possimus predictos decem millia et DCC solidorum uobis dicto nobili et uestris, assignamus et asecuramus/⁶ per nos et omnes nostros super potestatem vallis de Capdella, quam pro nobis in feudo tenetis. Quam quidem potestatem uobis et uestris pro predicta peccunie quantitate obligamus [et] nomine pignoris tradimus ad habendum, tenendum, possidendum/ et expectandum et alteri impignorandum pro eisdem. Absoluentes uos et uestros per nos et nostros durante predicto pignore quod nobis uel nostris potestatem de predicta valle minime dare te neamini nec nos uel nostri a uobis uel uestris/ petere uel habere possimus, donec per nos uel nostros de predicta peccunie quantitate uestre uoluntati et uestrorum fuerit penitus satisfactum. Exeuntes nos et nostros de predicta potestate seu iure eiusdem et ponentes uos in possessionem corporalem/⁹ uel quasi dicte potestatis pro debito supradicto. Renunciantes super hoc omni excepcioni, calculi seu racionis non habite de predictis et singulis, por quibus uobis et uestris eadem potestatem obligamus; renunciantes omni excepcioni, uis, metus atque doli et in/ factum accioni. Remitentes uobis expresse et

uestris quod ubi per nos et nostros requisiti fueritis eadem potestatem dare non teneamini. Absolutes uos et uestros per nos et nostros durante pignore supradicto ab omni demanda, petitione eiusdem et fide/ qua nobis tenemini. Imponentes nobis et nostris silencium in meo requirendo, <petendo> seu habendo uel recipiendo potestatem vallis predicte quamdiu pignus durauerit supradictum. Renunciantes super hec omni iuri vsatico, vsui et consuetudini per quam nos/¹² contra predicta uenire possemus aliqua ratione uel causa.

Et ex certa sciencia non ui coacta, nec dolo seducta, set bono animo ac nostra spontanea uoluntate remitimus uobis quod durante pignore supradicto ubi requisitus essetis, quod absit dare/ predictam potestatem non possimus nos uel nostri uos uel uestros reptare uel demandare in curia uel extra. Et si faceremus sola exhibicio huius presentis de publico instrumenti, uos repellat ab omni demanda et petitione potestatis/ et uos et uestros defendat et quitios faciat de omnibus hiis que nobis uel nostros tenemini ratione homagii per uos nobis prestiti per eadem. Et [si contra] uos uel uestros seu bona uestra uel eorum uel dicte vallis seu hominum/¹⁵ eiusdem procedere uoluerimus, obstat nobis ista presens obliguacio, quam uobis facimus de presenti.

Quod est actum secundo kalendas iunii, anno Domini M^o trescentesimo [quinto].

Sig(*signum*)num nostri domine supradicte Sibilie, Dei gratia comiti-/sse Pallariensis, mandantis et firmantis —Sig(*signum*)num nostri Huguonis de Mataplana, comitis supradicti, qui ambo insimul et quisque nostrum in solidum predicte omnia et singula, ut superius uocata, laudamus, aprobamus, concedimus/ et firmamus testibusque firmari roguamus.

Sig(*signum*)num uenerabilis religiosi fratris Guyllemi de Campis, prioris de Mediano.—Sig(*signum*)num Flaçani, scutiferi domini comitis supradicti, testium qui de mandato predictorum comitis/¹⁸ et comitisse hec pro testibus ut roguati fecimus nos subscribi.

Ego Bartholomeus de Ortoneta, publicus notarius de Gerre et de Curtibus et tocius comitatus Pallariensis, hoc scripsi et meo sig(*signum*)no clausi./

Quod est actum, uidelicet, de dicto transumpto/ quarto nonas aprilis anno ab Incarnatione millesimo trecentesimo quinquagesimo secundo.

8

1306, febrero 4.

Sibilia, condesa de Pallars y señora de Berga, confirma a la villa de Sort las franquicias y privilegios que su padre Arnaldo Roger I habia otorgado a dicha villa.

B.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 9, n.º 340, fols. 45r y 203v-204v. Insecto en doc. de 1449, mayo 31.

Sit notum cunctis quod domina/ Sibilia, Dei gratia comitissa/³ Pallariensis et domina de Berga, filia/ et heres Arnaldus (1) Rogerii, bone memorie/ comitis Pallariensis, ex certa sciencia/⁶ per nos et nostros presentes et futuros/ laudamus et aprobamus et firmamus/ atque confirmamus uobis vniuersis et/⁹ singulis hominibus et mulieribus habitantibus/ seu habitaturis in villa nostra de/ Sort presentibus et futuris, omnes et singulas/¹² franquitates, immunitates, priuilegia, gratias/ seu concessiones uobis factas seu concessas/ per dictum dominum comitem, quondam patrem/¹⁵ nostrum, prout in instrumento seu instrumentis uobis/ factis per dictum dominum comitem, quondam patrem/ nostrum, continetur. Hanc autem laudationem,/^{204r} probationem et confirmationem fa-

1. Sic.

cimus vobis/ vniuersis et singulis hominibus et mulieribus,/ ³ habitantibus seu habitaturis de cetero in/ dicta villa de Sort et uobis notario infra/ scripto eorum nomine stipulanti et recipienti,/ ⁶ sic melius dici et intelligi potest/ ad nostrum nostrorumque saluamentum et bonum intellectum. Promittentes predicta omnia seruare,/ ⁹ atterere et complere et nunquam contrauenire aliquo iure,/ racione uel causa.

Actum est hoc/ pridie nonas febroarii,/ ¹² anno Domini millesimo trecentesimo/ quinto.

Sig(*signum*)num domine Sibilie,/ comitisse predicte, que predicta laudamus,/ ¹⁵ concedimus et firmamus./

Testes huius rei sunt: Berengarius de// ^{204v} Cantalops et Arnaldus Martini, Bernardus de/ Pedret, Berengarius Cardona.

³ Bernardus de Pontibus, notarius publicus/ Berge, hec scribi fecit et clau/ sit et suo sig(*signum*)no.

9

1308, febrero 22. Pobra de Lillet.

Hugo de Mataplana, conde Pallars y señor de Berga, requiere y recomienda a Guillermo de Bellera que no contraiga matrimonio con una dama de Gascaña, consanguinea de Arnaldo de España y de Roger de Comenge, en razón de su juramento y bajo la pena de pérdida de sus feudos.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 16, n.º 918. Pergamino de 280 x 134 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre clara. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa.

B.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 16, n.º 932, fols. 38v-39r. Copia simple en papel del siglo XIV.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 393v. LLOBET I MAS: *Cronologia*, fol. 66r.

Nouerint vniuersi quod die et anno infrascripto in presencia mei notarii et testium infrascriptorum ad hoc specialiter uocatorum, nobilis Vgo de Mataplana, Dei gratia comes Pallariensis et dominus Berge, constitutus personaliter in Popula Lileti in camera sua et ante presenciam nobilis Guillermi de Belera dixit et proposuit eidem,/ ³ protestando, quod cum ipse comes intelletxerit per eundem nobilem Guillermun de Belera, quod ipse Guillermus de Belera intendebat contrahere matrimonium cum quadam domine de/ partibus Guaschonie que, ut dicebatur, erat consanguinea nobilis Arnaldi de Yspania et Rogerii de Comenge. Ideoque dictus nobilis comes Pallariensis et dominus de/ Berga, attendens quod dictus nobilis Rogerius de Comenge detinebat in parte aliqua terram de Payllars iniuste et de dicta terra tenebat ipsum nobilem comitem/ ⁶ exheredatum et predictam terram tenebat in eius preiudicium et grauamen et etiam in magnum preiudicium et dampnum excellentissimi domini regis Aragonum. Qua racione/ ex parte domini regis supradicti et sua requisuit et mouit in quantum potuit dictum nobilem Guillermun de Belera in uirtute iuramenti et homagii per ipsum Guillermun prestitorum dicto/ comiti et sub pena etiam amissionis feudorum, quos tenet pro dicto domino comite, quibus se astrinxerat et se obligauerat dicto comiti cum instrumento publico inde confecto,/ ⁹ quod ipse Guillermus de Belera non procedat in ipso matrimonio faciendo. Nam si faceret, fieret contra eius voluntatem et contra pacta inita inter eos et in dampnum et lesio/ nem domini regis et ipsius comitis et ad conseruandum ius dicti domini regis et ad conseruandum etiam ius sui ipsius comitis in omnibus et per omnia.

Et ad perpetuam rey/ memoriam faciendam mandauit dictus comes per me notarium infrascriptum fieri publicum instrumentum de hiis omnibus supradictis.

Quod fuit actum VIII^o kalendas marçi,/¹² anno Domini M^oCCC^o septimo./
Presentibus testibus: Ferrario de Perues, Iacobo de Muntcortes et Berengario Çabat
et Raimundo Sala, presbitero./

Guillermus de Ginebreto, notarius publicus Liletensis, hec (*signum*) scribi fecit die
et anno quo supra.

10

1315, septiembre 13.

Guillermo de Belera reconoce a Hugo de Mataplana, conde de Pallars y señor de Cervelló, que le ha satisfecho la deuda que tenía sobre la potestad de Obac.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 16, n.º 922. Pergamino de 260 x 143 mm.. Buen estado de conservación. Tinta ocre pardusca. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 394v.

Nouerint vniuersi quod nos Guillermus de Belera cum hoc publico instrumento sub pleno robore valituro confitemur et recognoscimus quod uos dominus Hugo de Mata-/ plana, Dei gratia comes Pallariensis et dominus de Ceruillione, soluistis, tradidistis et deliberastis per nos et nomine nostri et racione debiti de potestate siue/³ poztat de Çobach honorabili Arnaldo de Miraylles trescentos solidos barchinonenses; item Iacobo de Glorieta, septuaginta solidos barchinonenses;/ item an Meytat, quinquaginta et quinque solidos monete predicte. Que quibus quantitatibus nos tenemur pro bene paccati, renunciantes omni ex-/ ceptioni quantitarum predictarum non habitarum et non receptorum, doli et accioni in factum. Quare facimus uobis dicto domino comiti et uestris de predictis quantitati-/⁶ bus presentem apocham de soluto et pactum et finem perpetuo de ulterius aliquid de dictis quantitatibus non petendo, absoluentes uos dictum dominum/ comitem et uestros ab omni petitione, questione et demanda, quam et quas agere uel mouere possimus contra uos dictum dominum comitem et uestros et/ bona uestra et uestrorum racione dictarum quantitarum.

Quod est actum XIX^o kalendas octobris anno Domini M^oCCC^oXV^o.

Sig(*signum*)num nostri Guillermi de/⁹ Belera predicti qui omnia predicta concedimus et firmamus.—Testes: honorabiles Ferrarius de Peruis, Guido de Peruis et Guillermus de Montecortessio, huius rey/ fuerunt./

Ego Petrus Çamora, notarius publicus generalis totius comitatus Pallariensis et de tota dominatione siue iurisdictione nobilis domini comitis de Payllars et in/¹² spetiali publicus notarius ville de Sort, de Solano, d'Envyn et Riparie Olpi, hanc cartam scripsi receptam per manum Petri de Capelano, notarii condam de Sort, et/ prout in memorialibus seu protocollis ipsius Petri inueni in forma publica redigi et meo sig(*signum*)no clausi.

11

1318, diciembre 9.

Maria de Miravet, viuda de Ademar de Aidi, Bernardo Vermiza y Berenguer de les Moles prestan homenaje a Guillermo Ramón de Cabdella, procurador general del condado de Pallars.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 12, n.º 603. Pergamino de 219 x 132 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 276v-277r.

Nouerint uniuersi quod ego Maria de Miraueth, uxor condam Aemar de Ydino So-

tirano, et ego Bernardus Vermiza et ego Berengarius de les Moles/ omnes insimul confitemur quod facimus uobis honorabili Guillermi Raimundi de Captela, procuratori generali comitatus Palariensis nomine nobilis domini comitis Palariensis, homoagium fidelitatis ore et manibus comendatum quod custodiemus uobis et domino comiti Palariensi castrum et locum de Ydino Sotirano et uobis saluabimus castrum et locum predictum contra cunctas personas et reddemus/ uobis dictum castrum et locum et specialiter ego dicta Maria quocienscumque per uos dictum Guillerum Raimundi, procuratorem predictum, seu/ ⁶ per procuratores eiusdem nobilis domini comitis fuere requisita. Promittentes etiam uobis prefixo nomine quod non recipiemus/ in loco seu castro predicto de Ydino aliquem uel aliquos homines contra dominum comitem Palariensem uel eius/ gentes, nec specialiter Rogerium de Ydino seu aliquem nomine ipsius, ymo contra ipsum Rogerium ueniemus, quibus-/ ⁹ cumque modis quibus poterimus. Obligantes uobis procuratori predicto nomine et uice nobilis domini comitis/ sepredicti omnia bona nostra presentia et futura utrique pro predictis complendis et obseruandis. Renunciantes omni/ iuri, legi, rationi et auxilio in hiis nos adiuuanti.

Actum est hoc V^o idus decembris, anno Christi M^oCCC^o/ XVIII^o.

Presentibus testibus: Iohanne de Sarrio, Burdo den Queralt, Raimundo de Biuse de Riparia./

¹² Et ego Guillelmus Nogerii, notarius publicus auctoritate nobilissimi domini comitis antedicti, hec recepi, scripsi et me/ sig(*signum*)no clausi.

12

1319, enero 9

Asalid de Aidi, su hijo Jaime, Bernardo de Rutllan, Domingo de Soldevilla, Pedro Miró y Domingo Rutllan, habitantes de Aidi, prestan homenaje a Guillermo Ramón de Capdella, procurador general del condado de Pallars.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 12, n.º 602. Pergamino de 221 x 128 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre pardusca. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa.

B.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 12, n.º 602. Copia certificada en pergamino de 1569, mayo 27, efectuada por Juan Salanova, notario apostólico y real y archivero del duque de Cardona y Segorbe.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 276r-v.

Notificetur cunctis quod nos n'Assallit de Ydino Sotirano et Iacobus, filius euis, Bernardus de Rulla, Dominicus de Soldeuilla, Petrus/ Miro et Dominicus Rull, habitadores de Ydino Sotirano, omnes insimul confitemur quod facimus uobis honorabili/ ³ Guillermo Raimundi de Captella, procuratori generali comitatus Palariensis nobilis domini comitis Palariensis, homoagium fidelitatis ore et manibus comendatum quod custodiemus uobis et domino comiti Palariensi castrum et locum de/ Ydino Sotirano et uobis saluabimus prefixo nomine castrum et locum predictum contra cunctas personas et reddemus uobis/ ⁶ dictum castrum et locum quocienscumque per uos dictum Guillerum Raimundi, procuratorem predictum, seu per procuratores eiusdem nobilis domini comitis fuerimus requisiti. Promittentes uobis nomine prefixo quod non recipiemus in loco seu castro predicto de Ydino/ aliquem uel aliquos homines contra dictum dominum comitem Palariensem uel eius gentes nec specialiter Rogerium de Ydino/ ⁹ seu aliquem nomine ipsius, ymo contra ipsum Rogerium ueniemus quibuscumque modis quibus poterimus. Obligantes/ uobis procuratori predicto nomine et uice nobilis domini comitis sepredicti omnia bona nostra presentia et futura utrique pro predictis/

complendis et obseruandis. Renunciantes omni iuri, legi, rationi et auxilio in hiis nos adiuuanti.

Actum est hoc/ ¹² Vº idus ianuarii, anno Christi MºCCCº XVIIIº.

Presentibus testibus: Bartolomeo de Montanis, presbitero, Bernardo, filio/ Guillermi Raimundi de Queralt, et Berengario de Gramanet./

Et ego Guillelmus Nogerii, notarius publicus auctoritate nobilissimi domini comitis sepedicti per totam iurisdictionem eiusdem hec/ recepi, scripsi et meo sig(*signum*)no clausi.

13

1321, diciembre 6.

Sancha de Puigcerver y su hijo reconocen haber recibido de Hugo de Mataplana, conde de Pallars y señor de Cervelló, la cantidad de 820 sueldos que les debía por los lugares de Lluça y Miranda.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 11, n.º 496. Pergamino de 253 x 116 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre. Escritura gótica cursiva catalano-ara-gonesa.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 226v-227r.

Nouerint vniuersi quod ego Sanxa de Puyceruer et filius eius Pugceruer confitemur et in ueritate recognoscimus nos habuisse ac recepisse a uobis honorabili/ Petro de Aragallo, procuratori comitatus Pallariensis octingentos viginti solidos iacchenses ratione locorum de Luça et de Miranda, quos nobilis dominus Hugo/ ³ de Mataplana, Dei gratia comes Pallariensis et dominus Ceruilionis, nobis debebat et tenebatur soluere ratione locorum predictorum. De qua predicta quantitate dictorum/ octingentorum viginti solidorum iacchensium nos tenemur pro bene paccati, renuntiantes omni exceptioni quantitatis predictae non habite et non recepte et doli/ et quia de predictis DCCC^{tis} XX solidis dicte monete nos tenemur pro bene paccati. Ideo facimus dicto domino comiti absentem tanquam presentem et uobis dicto/ ⁶ honorabili Petro de Aragallo et uestris de predicta quantitate presentem apocham de soluto et pactum et finem perpetuo de ulterius aliquid de dicta quantitate/ non petendo, absoluentes bona dicti domini comitis et uestra dicti procuratoris et bona illorum quid pro dicto domino uel uos loco eius sunt nobis obligata/ ab omni petitione, questione et demanda, quam et quas agere uel mouere posimus contra bona uestrorum predictorum ratione predictae quantitatis dictorum DCCC^{orum}/ ⁹ XX solidorum iacchensium.

Quod est actum VIIIº idus decembris, anno Domini MºCCCºXXIº.

Sig (*signa*)num nostrorum Sanxe de Podioceruario et Podii-/ ceruarii predictorum qui omnia predicta concedimus et firmamus.

Testes huius rey sunt: Guillelmus de Montcortés, Iacobus de Montcortés et Burdus de Torena./

Ego Petrus Çamora, notarius publicus generalis totius comitatus Pallariensis et de tota dominatione siue iurisdictione nobilis domini comitis de Payllars et in spetiali publicus notarius/ ¹² ville de Sort, de Solano, d'Envyn et Riparie Olpi, hanc cartam scripsi receptam per Petrum de Capelano, notarium condam de Sort publicum, et prout in memoria-/ libus seu protocollis ipsius Petri inveni in forma publica redigi et meo sig(*signum*)no clausi.

1322, mayo 4.

Sibilia, condesa de Pallars y señora de Cervelló, manda a todos los habitantes del condado de Pallars que obedezcan a su hijo Arnaldo Roger como señor natural y le presten homenaje.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. I, n.º 68. Pergamino de 207 x 179 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre clara. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 63r. LLOBET I MAS: *Cronología*, fol. 68r.

Nouerint vniuersi quod cum nos Sibilia, Dei gratia comitissa Pallariensis ac domina de Ceruillione, dederimus et concesserimus donacione perfecta et/ irreuocabili inter viuos cum publico instrumento, ut in eo continetur, nobili Arnaldo Rogerii de Pallars, filio nostro, comitatum Pallariensem cum/³ militibus et aliis hominibus et mulieribus ibidem degentibus. Idcirco cum testimonio huius publici instrumenti vicem in hoc epistole/ gerentis, dicimus et mandamus omnibus militibus et hominibus et mulieribus degentibus in dicto comitatu Pallariense a loco siue/ castro de Leberan superius siue a amunt, quod de cetero dictum nobilem Arnaldum Rogerii pro domino eorum naturali habeant/⁶ et ei pareant et obedinat in omnibus tanquam domino eorum naturali; et etiam respondeant et satisfaciant sibi de omnibus red-/ ditibus et aliis iuribus nostris, quem admodum nobis respondere et satisfacere tenebantur, ante confectionem presentis instrumenti;/ et ei prestant sacramenta et homagia et faciant fidelitatem, prout nobis facere tenebant ante huius modo mandatum/⁹ nostrum. Nos enim, exnunc ut extunc, et extunc ut exnunc, absoluimus dictos milites et alios homines et mu-/ lieres dicti comitatus a dicto loco siue castro de Leberan superius siue a amunt ab omni homagio, fidei-/ tate et seruitute, quibus nobis erant astricti et obligati facere usque in hunc presentem pro feudis et honoribus/¹² que pro nobis tenent.

Actum est hoc quarto nonas madii, anno Domini millesimo CCCº vicesimo secundo./

Sig (*signum*)num Sibilie, Dei gratia comitisse Pallariensis domineque de Ceruillione predictæ, qui hec laudamus et firmamus./

Testes huius rei sunt: Bonanatus Ferrarii et Simon de Rochaforti./

¹⁵ Sig(*signum*)num Petri Geraldi, notarii publici castri et termini de Ceruillione, qui hec scribi fecit/ et clausit.

1324, octubre 11. Cervelló.

Sibilia, condesa de Pallars y señora de Cervelló, absuelve a Ferrer Trobat, de la parroquia de S. Martín de Turrells, de la pena impuesta por el asesinato de Ramón de Oliva.

A.—A.C.A., canc., perg. Jaime II, n.º 4089. Pergamino de 273 x 209 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa.

Nouerint vniuersi quod nos Sibilia, Dei gratia comitissa Pallariensis dominaque de Ceruillione, gratis et ex certa scientia per nos et successores nostros presentes et futuros ab-/ soluimos, diffinimus et remitimus ac etiam relaxamus tibi Ferrario Trobati, filio Petri Trobati de parrochia Sancti Martini de Turiliis termini nostri castri de Cerui-

lione, homini nostro,³ et tuis in bonis tuis perpetuo omnem penam ciuilem et criminalem et aliam quamlibet in quam incideris et pro qua nobis teneatis usque in hanc presentem diem racione uel occasione mortis perpetrate/ in persona Raimundi de Oliua, aliter nuncupati Raimundi Mulner quondam, qui infra dictum terminum dicti castri extitit uulneratus et interfectus in riaria, uidelicet de Turiliis/ iuxta mansum Guillermi de Podiata, qui est satis prope molendinum Arnaldi de Turiliis, de qua morte tu inculpatus extitisti et pro eadem captus in posse nostro fuisti. Hanc autem/⁶ absolucionem, diffinicionem et remissionem ac etiam relaxacionem facimus tibi et tuis perpetuo de predictis siue <de predictis> in culpa fuistis siue non, sicut melius dici potest et intelligi ad tuum/ tuorumque saluamentum et bonum intellectum. Promittentes tibi bona fide et legalitate nostra per nos e successores nostros dominos dicti castri, quod racione uel occasione mortis predictae/ questio aliqua uel demanda contra te uel tuos seu bona tui et tuorum nemine unquam fiet seu fieri permitetur aliqua racione a nobis seu a nostris successoribus seu ab aliqua alia/⁹ interposita persona. Quoniam nos per nos et nostros presentes et futuros ex certa scientia super omni questione, petitione et demanda, quam contra persona seu bona tui et tuorum occasione mor-/ tis predictae nos uel nostri possemus facere, proponere uel mouere qualicumque racione nobis et nostris imponimus scilicet sempiternum. Pro hiis autem absolucione, diffinicione et remissione ac etiam relaxacione habuimus a te et tu nobis dedisti et soluisti quingentos solidos barchinonenses de terno, super quibus renunciamus excepcioni non numerate pecunie et/¹² non recepte et doli.

Insuper promittimus et conuenimus tibi et tuis quod nunquam contra predicta uel aliqua de predictis nos uel nostri ueniamus seu aliquem uenire faciemus, consenciamus/ seu permitemus aliqua racione, iure seu causa sub obligacionum omnium bonorum nostrorum habitorum et habendorum, renunciantes quantum ad hec omni iuri, racioni et consuetudini contra hec/ repugnantibus.

Actum est hoc in termino de Ceruillione quinto idus octobris, anno Domini millesimo trecentesimo vicesimo quarto.

Sig(*signum*)num Sibilie, Dei gratia comitisse predictae, qui hec/¹⁵ laudamus, concedimus et firmamus./

Testes huius rei sunt: Raimundus d'Espeluncha, Bernardus de Turri et Guillermus Ferrarii, scriptor./

Sig(*signum*)num Petri Gerdaldi, notarii publici castri et termini de Ceruillione pro dominis eorundem, qui hec in dicto termino fecit et clausit cum/¹⁸ aposito in linea VI^a ubi dicitur «de predictis».

1326, marzo 14.

Hugo de Mataplana, conde de Pallars y señor de Cervelló, promete a Antolina de Montsor, viuda de Guillermo de Montsor, pagarle una deuda de 1.608 sueldos.

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 15, n.º 866. Pergamino. Buen estado de conservación. Tinta ocre. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa. Cancelada mediante cortes en ángulo.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 370v-371r.

Sit omnibus notum quod nos Vgo de Mataplana, Dei gratia comes Pallariensis et dominus de Cerueylo, confitemur in veritate nos debere uobis honorabili domine Antoline de Montsere, vxori honorabilis Guillermi de Montsere condam, mille sexcentos et octo solidos iachenses racione/³ uestri exouarii et sponsalicii, quod dictus Guillermus recipit a uobis dicta Antolina ea uobis tenebatur et maiori quantitate; pro

quibus/ erant uobis obligata loca de Peçonada et de Vilanoua et uobis restabant ab soluendum de quantitate quingentorum quinquaginta mora-/ betinorum ratione uestri dotis, et ducentorum septuaginta et quinque morabetinorum ratione sponsalicii uestri, non obstante difinicionem, dona-/⁶ cionem siue cessionem aut procuracionem per uos nobis de dote et sponsalicio predictis facta siue facienda. Quos omnes mille sexcentos et octo solidos/ iachenses promittimus uobis dicte domine Antoline dare et soluere per hos terminos, uidelicet, in proximo uenturo festo beati Iohannis mensis iunii/ quingentos solidos iachenses et in sequenti festo Omnium Sanctorum mille centum et octo solidos iachenses sine omni mota et dilacione et compensacione/⁹ aliqua, quam siue quas allegare non possimus. Et nisi terminis predictis soluerimus uobis aut uestris aut quibus uolueritis dictos mille/ sexcentos et octo solidos iachenses, restituemus uobis omne dampnum inde passum et omnes expensas per uos faciendas, de quibus credamini/ solo, plano et simplici uerbo sine testibus et sacramento. Et ut tucior inde sitis damus uobis dicte domine Antoline et uestris fideiussores/¹² quemlibet eorum in

Et nichilominus nos dicti comes Pallariensis, Petrus de Aragallo, Guillelmus de Montcortes, domicellos, et Iacho-/ bum de Villamediana de Trempo, qui nobiscum et sine nobis soluent et soluere teneantur uobis dicte domine Antoline et uestris in terminis predictis uel post/ quando et quociens per uos uel uestros fuerimus requisiti.

Et nichilominus nos dicti comes Pallariensis, Petrus de Aragallo, Guillelmus de Montcortes/¹⁵ et Iachobus de Montcortes predicti promittimus tenere uobis dicte domine Antoline et uestris hostagium in loco Trempi a dica die inantea sine requisicione uestra et uestrorum, promittendo omnes insimul tam debitor quam fideiussores predicti singulariter et vniuersaliter excepto Iachobo de Villamedia-/ na, qui non teneatur tenere hostagium, quod a dicto loco non exiemus nostris pedibus uel alienis dictam villam Trempi seu eius terminos non exeundo./¹⁸ Renunciantes iuribus dicentibus personas liberas loco pignoris uel obsidiis pro pecunia non tenere. Et nos dicti fideiussores renunciamus/ et beneficio diuidende accionis iuri de principali primo conueniendo autentice presente et autentice ad hec et omnibus iuribus scriptis/ et non scriptis in contractui facientibus; et quod tenendo ostagium uel non quod possitis debitum predictum exigere, petere et habere et nos et/²¹ quemlibet nostrum et bona nostra compellere ad soluendum debitum supradictum. Et tam nos dictus debitor quam fideiussores predicti iuramus/ ad sancta quatuor Euuangelia Dei et cru(*signum*)cem Domini coram nobis possita et tacta corporaliter a nobis et ab utraque nostrum omnia/ predicta et singula atendere et complere et in aliquo non contrauenire aliqua ratione, iure uel causa. Et ad predicta omnia et singula tam/²⁴ principales quam fideiussores predicti quislibet in solidum et pro toto obligamus uobis dicte domine Antoline et uestris omnia bona nostra et/ cuius quantum presentia et futura.

Quod est actum secundo idus marcii, anno Domini M^oCCC^oXX^oV^o.

Sig(*signum*)num Vgonis de Mataplana, Dei gratia co-/ mitis Pallariensis.—Sig(*signum*)num Petri de Aragallo.—Sig(*signum*)num Iachobi de Montcortes.—Sig(*signum*)num Guillelmi de Montcortes.—Sig(*signum*)num Iacobi de Villa-/²⁷ mediana, predictorum qui hec laudamus, concedimus et firmamus.

Sig(*signum*)num nobilis Raimundi Rogerii.—Sig(*signum*)num Iacobi de Roquafort.—Sig(*signum*)num Bernardi Tayla-/ da de Salars, testium./

Ego Ferarius de Soler, notarius publicus de Salars auctoritate venerabilis Berengarii Guamir, rectoris ecclesie de Salars et notarii publici eius/³⁰ dem, hec scripsi cum raso et esmendato in V^a lineae ubi dicitur «septuaginta» et meo sig(*signum*)no clausi.

1327, febrero 26. Puigcerdá.

Hugo de Mataplana y Sibilia, condes de Pallars y señores de Cervelló, otorgan poder especial y pleno a su hijo Arnaldo Roger para el compromiso a realizar con Roger de Comenge y con su hijo Ramón Roger,

A.—A.D.M., sec. Pallars, leg. 1, n.º 61. Permagino de 330 x 301 mm. Buen estado de conservación. Tinta ocre pardusca. Escritura gótica cursiva catalano-aragonesa.

CIT.—B. J. LLOBET: *Recopilación*, fol. 60v-61r. LLOBET I MAS: *Cronologia*, fol. 68v.

Nouerint vniuersi quod nos Hugo de Mataplana et Sibilia, eius consors, Dei gratia comes et comitissa Payllariensium dominique de Ceruillone, gratis et ex certa sciencia constituimus, facimus et certificamus certum, uerum, indubitatum et specia/ lem procuratorem nostrum, nuncium et actorum vos nobilem Arnaldum Rogerii de Payllars, dilectum filium nostrum, presentem et hanc procuracionem gratis suscipiente ad faciendum, gerendum, tractandum et procurandum omnia ea et/ ³ singula que in quodam compromisso faciendo inter nos et uos ex parte vna et nobilem Rogerium de Conuenis et Raimundum Rogerii, eius filium, ex altera super omnibus questionibus, petitionibus et demandis, quas singula producendum ac proponendum et productos seu produc/ ta per partem aduersam repellendum et reprobandum et de calumpnia et ueritate discenda iurandum in animas nostras. Et sub eundum, si necesse fuerit alterius cuiuslibet generis iuramentum super predictis protestandum, requiren-/ ¹² dum, suplicandum et mouendum venerabiles et discretos arbitros, arbitratores in compromisso predicto per dictas partes electos, vt ipsi super questionibus in compromisso contentis predicto, auditis partium rationibus, iuribus et discussis de-/ beant ac velint pronunciare et eas questiones declarare, decidere et terminare et super ipsis ius dicere vel de uoluntate partium amicaliter componere iuxta dicti compromissi continenciam et tenorem et omnia et singula per venerabiles/ et discretos dictos arbitros et arbitratores super predictis dicta declarata, determinata, pronunciata vel amicaliter composita pro nobis et nomine nostro et vestro laudandum, aprobandum, ratificandum et emologandum vel si uobis/ ¹⁵ visum fuerit ad arbitrium boni viri reducendum contumacias, purguandum et acusandum expensas, petendum, recipiendum et auerandum recogniciones et apochas de receptis, faciendum/ procuratorem vnum vel plures ad predicta et eorum singula, loco vestri cum potestate simili constituendum et eos destituendum, provt uobis fore videbitur faciendum instrumentum et instrumenta super predictis et eorum singulis fir-/ mandum et fieri faciendum eo meliori et tuciori modo quo de iure fieri potuerunt et debebunt. Et demum omnia alia et singula super predictis et circa predicta faciendum, gerendum, tractandum et procurandum que uerus/ ¹⁸ et legitimus procurator, nuncius siue actor, ad talia uel similia constitutus facere, gerere, tractare et procurare potest et debet et que mandatum exigunt speciale et sine quibus predicta expedire como-/ de non valerent et que nos faceremus et facere possemus ac debemus, si in predictis et eorum singulis personaliter adessemus et etiam que non transeunt in mandatum nisi specialiter exprimatur./

Nam uobis dicto nobili procuratori, nuncio, actori et dilecto filio nostro, super hiis et ab eisdem pedentibus et emergentibus quoquomodo plenariam et liberam conferimus potestatem et facimus etiam mandatum/ ²¹ speciale. Et releuantes uos dictum procuratorem nostrum et substituendum et substituendos a uobis ab omni honore satisfaciendi de iudicato soluendo et rati habicione promittimus uobis dicto procuratori et filio/ nostro et tibi notario publico infrascripto, vt publice persone nomine omnium quorum interest, intererit uel poterit a meo interesse nos iudicio sisti iudicatum, solui cum suis clausulis

vniuersis et/ ratum, gratum et firmum perempniter habitos quicquid per uos dictum procuratorem nostrum substitutum et substitutos a uobis actum, ductum, gestum, firmatum, obligatum, laudatum, aprobatum uel modo quolibet/²⁴ procuratum fuerit in premissis ac si per nos personaliter foret factum, sub obliguacione et ipoteca omnium bonorum nostrorum presentium et futurorum que in presenti nomine fideiussorio obligamus sub/ omni renunciacione iuris qualibet necessaria pariter et cautela.

Quod est actum in Podiiceritani IIIII^o kalendas marcii, anno Domini M^oCCC^oXX^o VI^o.

Sig(*signa*)na Hugonis de Mataplana et Sibilie,/ eius consortis, Dei gratia comitis et comitisse Payllariensium predictorum, qui hec laudamus, concedimus et firmamus.

Testes huius rey sunt: nobiles Petrus de Fonyolletto, Dei gratia vicecomes insulensis,/ ²⁷ Raimundus Rogerii de Payllars, Guillermus de Belera et Petrus de Pena, domicellus./

Guillermus Hualard, publicus Podiiceritani notarius, hec scrip(*signum*)sit.